

# Laurahütte-Siemianowitzer Zeitung

Erscheint Montag, Dienstag, Donnerstag und Sonnabend und kostet vierzehntägig ins Haus 1,25 Zloty. Betriebsstörungen begründen keinerlei Anspruch auf Rückerstattung des Bezugspreises.



Einzige älteste und gelesenste Zeitung von Laurahütte-Siemianowiz mit wöchentlicher Unterhaltungsbeilage.



Anzeigenpreise: Die 8-gespaltene mm=31. für Polnisch-Oberschl. 12 Gr., für Polen 15 Gr.; die 3-gespaltene mm=31. im Reklameteil für Poln.-Oberschl. 80 Gr., für Polen 80 Gr. Bei gerichtl. Beilegung ist jede Ermäßigung ausgeschlossen.

Geschäftsstelle: Siemianowice (Slaskie), ulica Bytomska (Beuthenerstraße) 2  
Fernsprecher Nr. 501

Fernsprecher Nr. 501

Nr. 125

Sonntag, den 11. August 1929

47. Jahrgang

## Englisch-französische Gegenfäße im Haag

Ein Juristen-Ausschuß soll die Rechtslage der Rheinlanddräumung prüfen

Paris. Man kann sich kaum eine Vorstellung davon machen, welche gutorganisierte „Bestürzung“ die Krisis in den Haager Verhandlungen in Paris ausgelöst hat. Die Heberschritten der Blätter sind kennzeichnend genug: „Die Konferenz in voller Auflösung.“ „Wird man einen Abbruch vermeiden können.“ „Snowden reist am Montag ab, falls er keine Genehmigung erhält.“ „Unterbrechung der Verhandlungen.“ „Der brutale Angriff Snowdens“ u. a. mehr. Die Lage sei äußerst ernst, behauptet der Haager Korrespondent des „Intransigeant“. Man rechnet angeblich mit dem Abbruch, den man jedoch als Unterbrechung der Verhandlungen zu fristieren versuche! Die Sachverständigen würden erneut die finanziellen Fragen bearbeiten müssen, während man vorläufig zum Dawesplan zurückkehren würde. Allerdings setzte man noch gewisse Hoffnungen auf die Aussprache Hendersons mit Briand und Stresemann, doch behauptete man, daß sie nur den Arbeiten des politischen Ausschusses helfen und mit dem Zwischenfall Snowden sich nicht beschäftigen werde. Die Leitartikel der Blätter fahren weiter mit schärfstem Geschick gegen Snowden an. Jahrhunderte alter Haß gegen England, den der Krieg verdrängte, taucht wieder aus dem Unterbewußtsein auf. Noch sucht man den Anschein zu wahren, indem man alle Schuld auf die Arbeiterregierung selbst und nach Chamberlain jagt, der sich stets „vortrefflich mit Briand verstanden“ habe. Wo sei sie hin die schöne Zeit der intimen Aussprachen zwischen dem Quai d'Orsay und dem Foreign Office? Snowdens Politik, so schreibt das „Journal de Debats“, werfe eine neue politische Epoche ein, die sich in vollem Gegensatz zu den politischen Bestrebungen aller früheren englischen Regierungen befände. Sie bedeute eine völlig unerwartete Umwälzung und mache jede Lösung der Nachkriegsprobleme unmöglich.

nach Fertigstellung des Berichtes im Politischen Ausschusse wieder zur Erörterung zu bringen.

Die nächste Sitzung des Politischen Ausschusses findet Montag nachmittags 4 Uhr statt.

### Briand verteidigt sich

Haag. Briand übergab am Freitagabend der französischen Presse eine schriftlich formulierte Erklärung, in der er im Hinblick auf die englisch-französischen Streitigkeiten u. a. feststellt: „Ohne Zweifel bestehen Schwierigkeiten. Ich kann jedoch keinen Augenblick zugeben, daß eine Konferenz, wie diese hier, zu einem Zusammenbruch führen wird. Diese Konferenz geht in ihrer Bedeutung weit über die rein finanziellen Erwägungen hinaus, die jetzt behandelt werden. Die politische Arbeit dieser Konferenz überragt bei weitem alle übrigen Erwägungen. Aber da der Erfolg der Konferenz ausschließlich von dem Erfolg der finanziellen Konferenz abhängt, so kann ich sagen, daß die gesamte Verantwortung für einen Zusammenbruch in dieser Richtung liegen wird. Fünf von den sechs Mächten, erklären sich von Anfang an und uneingeschränkt, abgesehen von kleinen Details, die noch zu regeln sind, für Annahme des Planes. Eine einzige Macht hat sich dagegen ausgesprochen. Die Lage ist ernst, ohne jeden Zweifel, aber ist sie auch ohne Lösungsmöglichkeiten? Ich weigere mich kategorisch, dies zu glauben.“

### Vor einer weiteren Unterredung zwischen Stresemann und Briand

Haag. Eine weitere Zusammenkunft zwischen Dr. Stresemann und Briand ist vorläufig für Sonnabend vorgeesehen. Der endgültige Zeitpunkt steht jedoch noch nicht fest. Auf alle Fälle ist die Unterredung noch vor der Montagssitzung des politischen Ausschusses zu erwarten. In dieser Unterredung soll, wie verlautet, die Frage geklärt werden, wann und in welcher Zusammenfassung und nach welchem Arbeitsprogramm der bereits beschlossene technische Unterausschuß des politischen Ausschusses seine Arbeiten aufnehmen soll. Der technische Ausschuss hat die Aufgabe, die einzelnen Modalitäten der Rheinlanddräumung durchzuberaten. Die Arbeiten dieses Ausschusses werden von großer Bedeutung sein, da in ihm die endgültigen Beschlüsse über Gestaltung und die Durchführung der Rheinlanddräumung vorbereitet werden sollen.

Die französische Abordnung vertritt offensichtlich die Auffassung (wie das ja auch aus der Presseerklärung Briands hervorgeht), daß endgültige Beschlüsse des politischen Ausschusses über die Rheinlanddräumung erst fallen können, wenn der Wirtschaftsausschuß zu praktischen Ergebnissen gelangt ist. Die zwischen den beiden Ausschüssen bestehende Verbindung wird von französischer Seite immer wieder in den Vordergrund gerückt. Die Folge hiervon ist naturgemäß, daß die Entscheidung über den englisch-französischen Konflikt in der Frage der Tributverteilung eine entscheidende Bedeutung für die Lösung der politischen Fragen gewinnt.



### Der Gouverneur der Newyorfer Bundes-Reserve-Bank

George D. Harrison, der den Diskontsatz von 5 auf 6 Prozent erhöht hat. Man vermutet, daß dieser ganz überraschenden Maßnahme politische Motive, die gegen England gerichtet sind, zu Grunde liegen.

### Lunatscharsky zurückgetreten

Berlin. Nach einer Meldung der kommunistischen Zeitung „Berlin am Morgen“ aus Moskau ist im Zusammenhang mit der dringenden gewordenen Beschleunigung der Schulreform und der Liquidierung des Analphabetentums im Volkskommissariat für Volksaufklärung eine Reihe von Veränderungen für angezeigt erachtet worden, deren wichtigste der Rücktritt N. M. Lunatscharskis ist. Als künftiger Leiter des Volkskommissariats für Volksaufklärung wird Burnow genannt.

### Neue Verhandlungen im Arbeitskampf in der Baumwollindustrie

London. Der ständige Unterstaatssekretär im Arbeitsministerium, Sir Horace Wilson hat seine Reise mit dem Minister zur Bekämpfung der Arbeitslosigkeit, Thomas, nach Kanada aufgeben müssen, um auf Anweisung des Ministerpräsidenten Macdonald Ausgleichsverhandlungen im Arbeitskampf in der Baumwollindustrie aufzunehmen. Die Beratungen wurden bereits am Donnerstag aufgenommen. Da der Generalkongress der Gewerkschaften ebenfalls die Führung mit den Arbeitern aufgenommen hat, erscheint es nicht ausgeschlossen, daß es jetzt gelingt, beide Parteien wieder an den Verhandlungstisch zu bringen.

### Gegen die Aufhebung der Exterritorialitätsrechte in China

Ein gemeinsamer Schritt der Mächte.

London. Wie der Schanghai-Korrespondent des „Daily Telegraph“ erzählt, steht in der Frage der Exterritorialitätsrechte ein gemeinsamer Schritt der Mächte bei der Nantingregierung bevor, weil sie sich unter den gegenwärtigen Verhältnissen in China außerstande sehen, ihre Exterritorialitätsrechte auszuüben. Noten gleichen Inhalts sind von den Mächten bereits fertiggestellt und werden in diesen Tagen in Nanting überreicht werden. Sie legen im einzelnen dar, daß die Regierungen grundsätzlich bereit seien, ihre Konsulargerichtsbarkeit zum frühestmöglichen Termin zurückzuziehen, wenn sie die Gewißheit hätten, daß die Verhältnisse in China selbst ihren Staatsangehörigen ausreichenden Schutz gewährten.

### Hindenburgs Urlaub

Berlin. Reichspräsident von Hindenburg wird am kommenden Sonntagabend Berlin verlassen, um seinen Urlaub anzutreten. Auch in diesem Jahre wird der Reichspräsident den Urlaub in Dietramszell verbringen.

## Belagerungszustand im Kohlengebiet Lupeny

Der Arbeitsminister im Streitgebiet

Bukarest. Nach einer amtlichen Meldung sind 21 Todesopfer des Zusammenstoßes in Lupeny beerdigt worden. Im Krankenhaus liegen noch 23 schwerverwundete Personen. Die Umgebung von Lupeny gleicht einem Militärlager. Aus dem Bericht geht auch hervor, daß 12 Polizeibeamte verwundet worden sind, darunter mehrere schwer. Ein Beamter erhielt Messerwunden in die Kehle. Arbeitsminister Raducanu hat sich ins Streitgebiet begeben, um an der Untersuchung teilzunehmen. „Mitteleuropa“ meldet, daß noch ein Bergarbeiter gestorben ist und 3 schwerverletzte im Krankenhaus mit dem Tode ringen. 14 Personen sind als Rädelsführer verhaftet worden, darunter auch der Führer der unabhängigen Arbeiterorganisation. Am Freitag hat unter dem Vorsitz des Ministerpräsidenten Manin ein Ministerrat zusammen, um über die Maßnahmen zu beschließen, die hinsichtlich der Unterdrückung des Zusammenstoßes in Lupeny zu treffen sind. Die Regierung verhängte über das Kohlengebiet den Belagerungszustand.

### Macdonald kommt wahrscheinlich nicht

London. In englischen politischen Kreisen ist eine gewisse Sorge um die politischen Ziele der Konferenz festzustellen. Ministerpräsident Macdonald wird in Schottland über die Entwidlung im Haag auf dem Laufenden gehalten. Gegenwärtig ist eine Reise nach dem Haag nicht beabsichtigt und vorläufig hofft man in London nach wie vor, daß sie auch nicht notwendig sein wird. Nur wenn eine ernsthafte Krise ausbrechen sollte, würde Macdonald nach dem Haag reisen. Eine solche Möglichkeit war bereits vor Beginn der Konferenz in Aussicht genommen gewesen.

### Kommunistische Protestkundgebung vor dem rumänischen Konsulat in Frankfurt a. M.

Frankfurt a. M. Aus Anlaß der blutigen Zusammenstöße von streikenden Bergleuten in Lupeny veranstalteten Kommunisten am Donnerstag, abends 7 Uhr, vor dem rumänischen Konsulat eine Protestkundgebung. Die Polizei hatte Vortreffungen getroffen und konnte die Kundgebung mühelos zerstreuen.



## Heinrich Zille gestorben

Berlin. Der bekannte Maler und Karikaturist Heinrich Zille ist am Freitag vormittag seinem schweren Leiden erlegen. — Heinrich Zille wurde am 10. Januar 1858 in Radeburg in Sachsen geboren. Nach einer entbehrungsreichen Kindheit, aus der er manche Erinnerungen in seinen späteren Werken festgehalten hat, kam er, da sich seine zeichnerische Begabung schon sehr früh bemerkbar machte, zu einem Lithographen in die Lehre. Seinen Verdienst verwendete er dazu, um die Kosten für den Unterricht in den Abendklassen der Kunstschule aufzubringen. Er wurde dort von Lehrern, wie Rosemann, sehr gefördert. Nach jahrelangem mühevollen Broterwerb als Lithograph und Kupferstecher begann dann sein Aufstieg. Gaul, Kraus und Liebermann veranlaßten ihn 1901 in der ersten Schwarz-Weiß-Ausstellung der Berliner Sezession einige seiner Blätter zu zeigen. Zuerst fand er kein großes Verständnis. Zumal man in seinen Bildern eine Verunglimpfung Berlins und seiner Bewohner zu sehen glaubte. Im Laufe der Zeit wurde aber „Bata Zille“ eine volkstümliche Persönlichkeit in Berlin. Seine Zeichnungen des Berliner Volkslebens sind in ganz Deutschland wohl bekannt geworden. Zille war Mitglied der Berliner Akademie der Künste, der Berliner Sezession des deutschen Künstlerbundes und des deutschen Illustratorenverbandes.

## Kommunistische Ausschreitungen in Berlin

Berlin. Am Freitag abends kam es am Schilling'schen Bahnhof zu schweren kommunistischen Ausschreitungen. Kommunistische Rabauken, die verurteilten, Kraftfahrzeuge anzuhalten, wurden von Polizeibeamten gestellt. Die Kommunisten fielen jedoch über die Beamten her, worauf diese in der Notwehr von der Schußwaffe Gebrauch machen mußten. Mehrere Kommunisten wurden hierbei verletzt.

Zu dem blutigen Zusammenstoß im Berliner Osten teilt der Polizeipräsident mit: Auf dem Köpenicker Platz und in der Koppenstraße sollte 20,40 Uhr eine Kundgebung der K. P. D. wegen Singens von Liedern „Das ist der Rote Frontkämpferbund“ aufgelöst werden. Bei der Auflösung des Zuges wurden die Beamten angegriffen und ihnen Widerstand geleistet. Dabei mußte vom Gummiknüppel Gebrauch gemacht werden, worauf der Zug aufgelöst wurde. Im Anschluß daran wurde in der Koppenstraße eine Polizeistreife von den Kundgebern angefallen und beschossen. Ein Beamter wurde durch einen Pistolenschuß im linken Oberarm und einer durch einen Pistolenschuß im Rücken leicht verletzt. Ein anderer Beamter wurde von der Menge geschlagen, sowie getreten und mußte in seiner Bedrängnis von der Schußwaffe Gebrauch machen. Hierbei wurde einer der Angreifer getötet und einer verletzt. Die beiden Verletzten Beamten sowie der verletzte Angreifer wurden zur Rettungsstelle und von dort nach dem Staatskrankenhaus gebracht.

## Ein Amtsgerichtsrat wirft sich aus dem fahrenden D-Zug

Berlin. Die „B. Z.“ meldet: Auf den Schienen der Strecke Berlin-Frankfurt a. O. wurde heute Nacht unweit des Bahnhofes Köpenick die Leiche des 35 Jahre alten Amtsgerichtsrats Dr. Scheyer aus Niesky in Niederschlesien aufgefunden. Scheyer hatte sich, wie festgestellt wurde, aus dem D-Zug nach Frankfurt gestürzt und sich dann von einem entgegenkommenden Stadtbahnzug überfahren lassen. Er war auf der Stelle tot. Frau und Bruder, die in dem D-Zug saßen, merkten erst eine halbe Stunde später das Verschwinden Scheyers und benachrichtigten in Frankfurt a. O. sofort den Stationsvorsteher. Dort erfuhren sie bereits, daß der Amtsgerichtsrat Selbstmord begangen hatte. Die Gründe, die Scheyer in den Tod getrieben haben, sind noch ungeklärt. Man nimmt an, daß er ähnlich wie Landgerichtsdirektor Bombe an Nervenüberreizung und Verfolgungswahn gelitten hat.

## Die Verbannten auf den liparischen Inseln entflohen

Mailand. In der Nacht zum 28. Juli sind, wie erst jetzt bekannt wird, die von Mussolini auf die liparischen Inseln bei Sizilien verbannten Abgeordneten Emil Nitti, Professor Karl Rosselli und Franz Nitti auf unangestaltete Weise entflohen.

# 13-facher Frauenmord aufgedeckt

Nach 17 Jahren aufgeklärt — Selbstmordversuch des ungarischen Landru

Wien. Durch einen Zufall ist es in Budapest jetzt gelungen, nach 17 Jahren einen furchtbaren Massenmord aufzudecken und den Mörder, den man mit Recht einen ungarischen Landru nennen kann, seiner Verbrechen zu überführen.

Im Zuchthaus in Urad verbüßt seit mehreren Jahren ein Sträfling, der sich Franz Wimmer nannte, eine Zuchthausstrafe, zu der er wegen mehrerer Einbrüche und wegen eines Totschlages verurteilt worden war. Seinen Mitgefangenen erzählte der Sträfling, er führe einen falschen Namen, da er einer hochangesehenen Familie in Budapest entstamme, die er nicht kompromittieren wolle. Diese Erzählungen kamen nun der Zuchthausverwaltung zu Ohren, und sie prüfte das Vorleben des angeblichen Wimmers nach. Bald stellte sich heraus, daß Wimmer kein anderer sein könnte, als der berühmte Frauenmörder Bela Kis aus Einka bei Budapest, der im Jahre 1912 nach Verübung zahlreicher Frauenmorde spurlos verschwunden war. Bei einem ersten Verhör leugnete der angebliche Wimmer ganz entschieden, mit Kis identisch zu sein. Als er jedoch wieder nach seiner Zelle gebracht worden war, riß er einen rostigen Nagel aus der Wand und öffnete sich die Pulsadern. Der Selbstmordversuch wurde rechtzeitig bemerkt, und der Mann konnte gerettet werden. In einem weiteren Verhör gestand er schließlich, der langgesuchte Frauenmörder Bela Kis zu sein.

Bela Kis war seinerzeit in Einka dadurch aufgefallen, daß er immer schon nach wenigen Monaten seine Haushälterinnen wechselte, die dann spurlos verschwanden. Fragte man Kis nach ihrem Verbleib, so wies er immer auf die „Unbeständigkeit“ der Frauen hin. Als schließlich die Behörden Verdacht schöpften, verkaufte er Hals über Kopf sein Haus und seine Werkstatt und flüchtete ins Ausland. Wie später festgestellt wurde, war er in Fremdenlegion gegangen, später aber wieder desertiert.

Ein Jahr nach seiner Flucht wurde auf seinem Grundbesitz ein neues Haus errichtet. Bei den Archivarbeiten fand man auf dreizehn große verblutete Blechbüchsen. Als man öffnete, fand man in jeder eine zerstückelte Frauenleiche. Identifizierung der Leichen war damals nicht möglich, so daß bis heute noch nicht feststeht, wer eigentlich die Opfer des Mordes gewesen sind.

Viele Jahre später, während des Krieges, fand man auf dem jüdischen Kriegsschauplatz die Leiche eines ungarischen Infanteristen, der den Namen Bela Kis trug. Da seine Personendokumente mit denen des seit vier Jahren verschollenen Massenmörders übereinstimmten, wurde Bela Kis am 1. Juli 1941 tot erklärt und die Untersuchung wurde eingestellt. Jetzt, 17 Jahre nach Verübung jener Mordtaten, ist nun durch einen Zufall das Geheimnis des Mörders Bela Kis aufgedeckt worden.



## Zwischen den Sitzungen der Haager Konferenz

Nach der Besprechung über die Räumung der besetzten Gebiete verläßt Reichsaußenminister Dr. Stresemann (mit Hut in der Hand) das Hauptquartier der französischen Delegation, das Hotel des Indes.

## Schwarzer Börsenfreitag in Amerika

New York. Nach der einprozentigen Diskonterhöhung der New Yorker Federal-Reserve-Bank erlebten die amerikanischen Börsen einen „schwarzen Freitag“. Auf allen Börsen wurden große Verkäufe getätigt. In New York stürzten Industriaktien bis zu 15 Punkten. Es dürfte jedoch damit zu rechnen sein, daß die Kursstürze nicht anhalten werden und daß vielleicht noch im Laufe des heutigen Freitages eine Beruhigung eintreten wird. In Kreisen der Wallstreet rechnet man mit Bestimmtheit damit, daß die Bank von England ihren Diskontsatz ebenfalls erhöhen wird. Die aus Europa kommenden Meldungen, in denen für die Diskonterhöhung der New Yorker Federal-Reserve-Bank politische Beweggründe genannt werden, könne ohne weiteres als falsch bezeichnet werden. Es handelt sich um eine rein börsentechnische Maßnahme, die schon seit mindestens vier Monaten erwartet wurde und die keineswegs überraschend gekommen ist.

## Explosion eines großen Tankdampfers

New York. Aus Bayonne (New Jersey) wird gemeldet: Eine schwere Explosion ereignete sich am Freitag auf dem der Standard-Oil-Kompagnie gehörigen 14400 Tonnen großen Tankdampfer „William Rockefeller“, wobei eine Person getötet und 11 schwer verletzt wurden, während vier Personen ins Wasser geschleudert wurden und vermißt werden. Der brennende Tankdampfer mußte auf einige Entfernung abgeschleppt werden, um die Ausbreitung des Feuers auf die umliegenden großen Öltankbehälter zu verhindern. Die Explosion, deren Ursache noch ungeklärt ist, war derart stark, daß die Erschütterung in weitem Umkreise verheert wurde.

## Die Brandstifterin

Roman von Erich Eberstein

24. Fortsetzung.

Nachdruck verboten.

Sie bleibt auch jetzt stumm. Aber ihr Atem geht rasch und heftig. Ein wahnsinniges Hämmern geht in ihren Schläfen. Wie eine raue Hand haben seine Worte die Schleier zerrissen, die sie so lange ängstlich über ihre wahren Gefühle gebreitet.

Beidler wendet sich mit einer ungeduldrigen Gebärde ab. „Ach was, es ist ja schließlich gleichgültig, welche Gründe uns zusammengeführt. Bedauerlich bleibt nur die Tatsache, daß du nicht lernen willst, dich in mich zu fügen, da wir nun doch einmal am selben Strang ziehen müssen. Es ist ja lächerlich, mich beständig mit Eifersucht zu quälen, nachdem wir doch eben festgestellt haben, daß wir einander gleichgültig geworden!“

Rosel blinzt bang auf ihn. Etwas wie angstvolles Flehen ist in ihren blauen Augen, als sie schmerzhaft bewegt jagt: „Sei nicht so grausam mit mir, Paul! Ich will dich ja nicht quälen und habe mich redlich bemüht, mich in alles zu fügen. Nur zum Gespött der Leute kann ich mich nicht machen lassen — und dann schau — wir sind doch nun einmal verheiratet, und wenn du nur ein bißchen guten Willens hättest, könnte alles anders sein.“

Sie nähert sich ihm schüchtern. „Schau, Paul, ich habe ja sonst niemand als dich, und wenn wir uns beide Mühe geben, täten wir's vielleicht doch lernen, uns lieb zu haben.“

„Nein, so etwas lernt man nicht!“ unterbricht er sie schroff. „Gib dir keine Mühe und werde um Gotteswillen nicht sentimental! Ich kann rührselige Frauen nicht ertragen. Was die Angelegenheit mit Frau Fröhlich betrifft, so nehme ich deine Weigerung zur Kenntnis, aber sie ändert natürlich nichts an meinen Entschlüssen, denn ich habe mein Wort gegeben und werde es halten! Von morgen an wird Rest für Frau Fröhlich und ihre Jungfer mitgehen.“

„Paul!?“  
„Jawohl! Das ist mein Haus, und mein Wille allein hat zu gelten — paßt dir dies nicht, so kannst du ja gehen! Und nun bitte, halte dich nicht auf! Ich spreche abends im „Blauen Löwen“ vor meinen Wählern, und bin nur nach Hause gekommen, um mir die Rede auszusprechen.“

Damit verläßt er das Zimmer, ohne die junge Frau, die ihn mit großen, entsetzten Augen anstarrt, weiter zu beachten.

XIV.

Rosel überliest noch einmal die wenigen Zeilen, die sie geschrieben:

Lieber Paul!

Du wirst dich nicht roundern, daß ich gehe, jetzt wo ich weiß, wie es um dich steht! Es ist am besten so für uns beide. Behüte dich Gott und denke wie ich nicht im Bösen an die Zeit, die wir miteinander verbracht haben. Ich wünsche dir auch alles Glück für die Zukunft.

Sie steht bereits angezogen, den Hut auf dem Kopf, an Beidlers Schreibtisch, wo sie diesen Abschiedsbrief geschrieben. Neben ihr am Boden steht die Handtasche, in die sie ein wenig Kleider und Wäsche gepackt hat.

Nun verläßt sie den Briefumschlag und schiebt ihn unter einen Schwereisen. Dort wird Paul ihn wohl finden, wenn er aus der Versammlung heimkommt —

Rest, das Dienstmädchen, tritt ein, um wegen des Nachtessens zu fragen.

„Ich esse nichts,“ antwortet Rosel, „denn ich muß so gleich zur Bahn.“

„D — gnädige Frau verreisen?“

„Ja — mein Vater ist krank. Ich will zu ihm,“ sagt die junge Frau unsicher, denn die Lüge geht ihr schwer von den Lippen.

Das Mädchen steht sie erschrocken an. Sie hat begriffen — dann bricht sie in Tränen aus.

„Gnädige Frau — wenn Sie fortgehen, mag ich auch nimmer hier bleiben!“

„Machen Sie das mit dem Herrn aus, Rest. Keinesfalls dürfen Sie fort, ehe er einen Ersatz gefunden hat. Und nun leben Sie wohl.“

„Dach! Sie denn nicht einmal bis zum Bahnhof begleiten, gnädige Frau?“

„Danke, Rest, es ist besser, Sie bleiben hier, damit der Herr das Haus nicht leer findet, wenn er heimkommt.“

Wie im Traum verläßt Rosel dann die Wohnung, in der sie sich nie wirklich heimisch gefühlt, wie im Traum fährt sie zur Bahn, löst die Karte und besteigt den Zug.

Die Landschaft gleitet an ihr vorüber, sie merkt es gar nicht. Sie fühlt keinen Schmerz, aber auch keine Erleichterung, daß alles so gekommen ist. Ein dumpfer Druck liegt beklemmend auf ihr.

So sieht sie auch nicht, daß im dunkelsten Winkel des Abteils eine Frauensperson sitzt, die betroffen den Kopf gehoben hat, als sie eintrat und Rosel nun verstohlen mit teilnehmendem Blick beobachtet.

Es ist die Ketten-Hieslin, die nach verbüßter Strafe aus dem Gefängnis heimkehrt —

Draußen war es rasch dunkel. Die Nacht sinkt nieder, eine mondheile Sommernacht voll geheimnisvollem Zauber, durch die der Zug eintönig vorwärts rattert nach Norden. Unentkelt, wie in fahler, Albedurchwirkter Schleier gehüllt, ragen die Berge zu beiden Seiten des breiten Tales auf. Über den bekannten Wiesen glitzert das Mondlicht wie Rest.

Plötzlich aber zuckt sie auf. Ihr Blick, der in die Ferne schweift, hat festsam steil aufgetürmte Felszinnen getroffen.

Der Felsringstein! Wie ein König ragt er auf inmitten der ihn umtagenden Almen, Berge und Wälder.

Die Heimat, nach der sie sich insgeheim so lange gesehnt — sie ist da! Noch anderthalb Stunden Wegs zu Fuß und sie ist wieder am Grobkeiserhof —

Der Zug hält. Rosel steigt aus und schlägt mechanisch den Weg nach dem heimatischen Seitental ein. Aber ihr Schritt wird immer langsamer, der dumpfe Druck in ihrem Kopfe immer quälender.

(Fortsetzung folgt)



# Unterhaltung und Wissen

## Auch Landru unschuldig hingerichtet?

Am Sonnabend, 25. Februar 1922, fiel vor den Toren des Gefängnisses von Versailles der Kopf Henri-Desire Landrus, des sogenannten „Blaubarts von Gambais“, unter dem Fallbeil, der dem Schwurgericht wegen zehn vorläufiger Morde zehnmal zum Tode verurteilt worden war. Das Gericht und die gesamte Öffentlichkeit war von der Schuld des Verurteilten überzeugt. Landru hatte man doch Reste von verbrannten Menschenknochen und Wertgegenstände der Ermordeten im Besitze Landrus gefunden. Einmütig war damals das Urteil nicht nur Frankreichs, sondern der ganzen Welt, daß damit eines der schrecklichsten Verbrechen, das die Kriminalgeschichte kennt, seine Sühne gefunden habe. — Kaum beachtet und als lächerlich verhasst wurde die Meinung derjenigen Leute, die es wagten, Zweifel an der wirklichen Schuld Landrus zu hegen. — Seitdem haben diese Stimmen nicht geschwiegen. Noch heute gibt es in gewissen Kreisen der französischen Hauptstadt Leute,

die an die Unschuld des „Blaubarts von Gambais“ glauben.

Ein Rätsel ist die Persönlichkeit Landrus immer gewesen und vom Schleier des Geheimnisses umgeben ist auch heute noch die Frage seiner Täterschaft. Schon äußerlich besaß er alles, um einen bestimmten Eindruck auf seine Zeitgenossen zu machen. Ein unheimlicher schwarzer Vollbart umschattete sein schmales, fein gezeichnetes Gesicht. Unter einer außergewöhnlich hohen Stirn krännten ein Paar faszinierende Augen, die man nicht zu Unrecht mit denen Rasputins verglichen hat. Er war von einer bemerkenswerten Willensstärke und Kaltblütigkeit, die ihn während des ganzen Prozesses und selbst am Hinrichtungstage nicht verließ. Er sah zehn Minuten vor der Exekution aus seiner Zelle trat, lehnte er den Spruch des Geistlichen ab, „weil er die Herren“, was heißt den Staatsanwalt und den Henker, „nicht warten lassen wollte“. Niemand sah ihn je lächeln und sein bloßes Erscheinen genügte, um selbst Erwachsene in atembeklemmende Furcht zu versetzen. Ist nun dieser rätselhafte Mensch wirklich ein Mörder gewesen? Hat er seine Opfer in derart bestialischer Weise,

wie man es ihm vorwarf, abgeplacht und verbrannt?

Ein direkter Beweis, in allen zehn Fällen, konnte gegen ihn nicht erbracht werden. Das gesamte Prozeßverfahren stützte sich lediglich auf Indizien. Ueber Beweise dieser Art, deren mögliche verhängnisvolle Folgen erst jetzt wieder in dem Dujardin-Prozeß zum Gegenstand öffentlicher Diskussion gemacht worden sind, denkt man heute anders, als noch vor sieben Jahren. Nichts Positives konnte Landru nachgewiesen werden. Was ist aus den Opfern geworden? Man weiß es bis heute noch nicht. Auf welche Weise hat er sie gemordet? Man weiß es nicht. Gehören die wenigen Knochenreste, die in seiner Wohnung gefunden wurden, den Opfern an? Man weiß es nicht. Ein anderes Bedenken machte der Verteidiger Landrus noch zu seinen Gunsten geltend: die Vernehmungsergänzung ergab, daß die Knochen lange Zeit nach dem Tode verbrannt sein müßten. Man kann daher nur annehmen, daß der Mörder die Leichen zunächst monatelang in der Erde liegen ließ und dann erst zu ihrer restlosen Beseitigung schritt.

Aber dürfte eine derart komplizierte Methode bei einem Mann von der Intelligenz Landrus nicht etwas unwahrscheinlich sein? Die Hypothese, daß er die Opfer in der Küche seines Hauses verbrannt habe, wurde später selbst von dem Untersuchungsrichter Duroc als haltlos aufgegeben.

Wo aber sollen die Opfer Landrus sonst geblieben sein?

Hat er sie vielleicht ins Wasser geworfen? Alles Suchen in den umliegenden Seen war vergeblich. Oder hat er sie anderswo beigesetzt? Man kann auf diese Weise vielleicht eine Reihe beiseite lassen. Aber ein Majestät, das zehn Körper enthält, müßte man doch inzwischen gefunden haben. Noch ein Punkt ist bemerkenswert. Bis zu dem Augenblick, als die Schneide des Fallbeils ihm im Hals saß, hatte Landru seine Schuldlosigkeit behauptet. Man möge darüber denken, wie man wolle, aber es ist psychologisch durchaus verständlich, daß ein Mann in seiner Lage nur die Wahrheit sagen mußte. Ein Angeklagter, wie Landru es war, hatte mit seinem Leben abgehandelt. Wurde er nicht zum Tode verurteilt, stand ihm lebenslängliche Verbannung in die Kolonien bevor. Und das fürchtete Landru, wie er selbst seinem Verteidiger, dem berühmten Anwalt Moro-Giafferi, sagte, mehr als den Tod. Wenn Landru jede Schuld leugnete, so tat er es aus Wahrheitsliebe. Alle Leute, die ihn persönlich genauer kennengelernt haben, und deren gibt es noch heute in Paris eine ganze Anzahl, halten ihn nicht für einen Lügner.

Aber was ist aus den zehn Opfern,

den neun unglücklichen Frauen

und dem bedauernswerten jungen Mann geworden? „Lassen Sie mich wissen, wo Sie sind“, sagte er zu seinem Rechtsbeistand. „Es geht Ihnen gut. Sie werden schon wiederkommen.“ Man hat von einer Verwandlung der Vermissten nach Südamerika gesprochen. Aber kein Konsulat der Welt hat Pässe auf ihren Namen in die Hände bekommen. In welcher Richtung man auch immer forscht: unauflösbar Rätsel. Ueberzeugende Beweise für Landrus Schuld gab und gibt es nicht, nur vage Annahmen. Die Kriminalpsychologen der ganzen Welt haben sich über das Geheimnis von Gambais den Kopf zerbrochen. Sie haben es nicht ergründen können.

Nun hat ein französischer Hypnotiseur, Marcel Nabaud, den Versuch gemacht, dem Problem von einer ganz anderen Seite aus zu gehen. Er geht von der hypnotischen Fähigkeit Landrus aus, die im Verlaufe des Prozesses mehrfach berührt wurde. Seine Schwester selbst erklärte als Zeugin, daß er einmal eine der vermischten Frauen in hypnotischen Schlaf versetzt habe. Es steht fest, daß er auf diesem Gebiete sogar ein Meister war. Er kannte die Geheimnisse der Suggestion und nichts wäre ihm daher leichter gewesen, seine Opfer auf diese Weise in die Gewalt zu bekommen.

Verbrechen auf hypnotischer Basis

Das dem Kriminalisten nicht unbekannt. Die Wissenschaft kennt aber noch zum Teil ihre Möglichkeiten. Aber was hat die Wissenschaft nicht schon alles bestritten und es ist schließlich doch nachgewiesen? Der Hypnotiseur, der verbrecherischen Zwecken nachgeht, ist kein Mörder. Er hat es nicht nötig, er erreicht sein Ziel auf gefahrloserem Wege. Berichten die Mysterien des Wunderlandes finden nicht gelegentlich von Fällen, in denen Menschen auf suggestivem Wege ihres Selbst beraubt werden und als andere, unbekannte Personen ohne Erinnerung an das Früher weiterleben? Landru war im Vollbesitz hypnotischer Kräfte. Warum, so folgert Nabaud, sollte er sie nicht

## In der Nachbarschaft des Hais

Kapitän Heinrich Dittmannsen, Kommandant des Frachtdampfers „Monrovia“, war ein stiller, freundlicher Mann, das wußten alle an Bord, das wußten die Agenten in den Häfen von Bangkok, San Francisco, Melbourne und Boston, das erzählten Matrosen einander in den Bordings-houses von London oder Manchester. Seit einem Vierteljahr tat ich als zweiter Steuer-mann Dienst unter seinem Kommando. Die „Monrovia“ war mit Salpeterladung von Chile via Panama nach Alexandria unterwegs. An Steuerbord lag die Küste Ecuadors. Ueber den urwaldbewachsenen Hängen der Cordilleros los Andes leuchtete am Horizont der Schnee des Riesen Chimborazo. Mit zehn Seemeilen Stundengeschwindigkeit schlingerte das Schiff durch die gewaltige breite Dünung des Stillen Ozeans. Wähtaus schleppten Angelleinen durch das Kielwasser, denn es wimmelte von Fischen in diesen Gewässern.

Wir hatten bereits einige Thunfische und Lampugas gefangen. Und gestern war der Hai, der riesige Hai auf den Angelhaken gegangen. Als das Untier endlich mit Mühe an Bord gezogen war, sein Schwanz rasende Wirbel auf die eiserne Planke trommelte, und niemand in seine Nähe zu kommen wagte, war das Seltfame geschehen, daß unser sonst so freundlich gutmütiger Kapitän sich durch die Schär der Matrosen drängte und mit einer riesigen Art dem Hai zu Leibe ging. Wie ein Wilder schwang er seine Waffe, schlug zu, blindlings immer wieder und wieder, Blut spritzte, Blut färbte seine Kleider, Blut rann über sein Gesicht. Der Hai tobte, die Art saulte herab, kurbte sich knirschend in zuckendes Fleisch und zerfetzte das endlich sterbende Tier.

Kapitän Dittmannsen wandte sich um und musterte mit fremden, kalten Augen die starren Mienen seiner Matrosen. Dann ging er davon. Bei uns und dem toten Fisch ließ er die Art und das Schweigen zurück. So verrannten Minuten. „De hätt 'n Spleen frecht on de Aequatorsonn“... brummte schließlich jemand. Das waren harte Seemannsworte, kurz und sachlich, aber sie wirkten wie eine Erlösung aus böser Zauberei. Bewegung kam wieder in die Leute, 20 Fäuste wuchteten den Kadaver über die Bordwand, Wasser schwemmte das Blut vom Schlachtplatz, man raunte zwar, aber niemand sprach mehr laut von diesem Ereignis, etwa als könne man durch neues Unheil beschwören.

Wochen später! Die Mastspitzen schwannten tastend durch die Sternennette einer lamtenen Nacht des Mittelmeeres, silberne Schleppen hingen am Heck. Da begann Kapitän Dittmannsen zu erzählen: „... ich muß schon, sonst haltet ihr mich schließlich doch für verrückt! Fünfundzwanzig Jahre ist das nun her. Ich

war Matrose auf dem amerikanischen Dampfer „Sunbeam“. Chile—Kanada war unsere Trip, hin, her, immer daselbe. Eines Tages hatten wir Maschinenhavarie. Es war an der Küste von Ecuador. Ohne Fahrt trieb das Schiff in der Dünung. Tropenhitze brütete in den Kabinen, schlich über die Decks. Un-erträglich! Einer warf die Kleider vom Leibe, sprang ins Wasser, andere folgten, ich auch. Das Bad war herrlich. Ich schwamm ums Schiff, zwei-, dreimal, die Kameraden waren längst wieder an Bord, ich schwamm. Da grölten sie an Deck. Arme streckten sich über die Reeling, deuteten aufs Wasser. Plötzlich verstehe ich. „Haifisch!“, schreien sie. Haifisch gelst es in meinen Ohren... „Haifisch!“, braust es durchs Hirn. „Haifisch!“ Dann sah ich in kurzer Entfernung die spitzen Bogenflossen langlam auf mich zusteuern.

Ich wollte schwimmen, mich retten... zu spät! „Still liegen“, donnerte es von Deck, goß sich wie Hypnose in meinen angst-durchzitterten Körper. Starr lag ich auf dem Wasser. Der Hai kam näher. Jetzt war er am Heck, Speckstücke flogen ins Wasser. Das Untier wälzte seinen Bauch nach oben, schoß auf den Körper zu. Den Rücken aufgerissen, schnappte den Bissen, verschwand. Wieder wollte ich mich bewegen. „Still liegen, wir helfen dir!“ Ich tanzte wie ein Stück Holz in der Dünung. Plötzlich war neben mir der Hai. Grauen würgte mir im Hals, Ekel durch-wühlte meinen Leib. Ich wollte nicht sterben, nein, nicht so! Wir helfen, hatten sie an Bord gerufen, das gab mir Energie. Ruhe! — Ganz still! — Sie helfen! — Meter nur trennten mich noch von den Spigen Flossen. Wird er sich auf den Rücken wälzen? — Zupaden!? — Mich zerreißen!? — Am Heck klatschte wieder Speck in die Wogen, und das Biech von mir abzulenken. Seine Haut schabte an meiner Schulter. — Ein Schauer jagte mein Blut. — Dann war er vorbei.

Ueber die Bordwand schob sich ein Balken, schwannte auf Falze lief ein Tau, daran baumelte ein Rettungsring auf mich zu, kam näher und stand schließlich über mir. Durch eine Herab. Vorsichtig kroch ich hinein. „Festhalten!“ schrie es von oben, meine Finger umkrallten die Leine. Jetzt kam der Hai in rasender Fahrt mit offenem Rachen auf mich zu. „Sitzt auf! schnell!“ Mit einem Rud flog ich in die Höhe. Gisch spritzte zu mir herauf. Ich war gerettet!

Das ist nun 25 Jahre her. Vergessen kann ich die Geschichte nicht. Wenn ich sehe, wie uns Seeleute die Haie umlauern, uns die Schiffsplanken zum Gefängnis machen, lodt in mir unbeschreiblicher Jörn. Es ist der einzige meines Lebens. Laßt ihn mir! Nennt ihn meinetwegen ruhig Spleen, den Haifischspleen vom Kapitän Dittmannsen!

seinen verbrecherischen Trieben dienstbar gemacht haben. Es liegt nicht außer dem Bereich des Möglichen, daß er seine Opfer seinem eisernen Willen unterwarf, sie nach und nach ihres Gedächtnisses und ihrer Persönlichkeit beraubte, sie ausplünderte und dann mit einer neuen Persönlichkeitsseele versehen in den Strudel der Welt hinauswarf und sich selbst überließ. Jrgendwo und irgendwo tauchten die Unglücklichen, der Gewalt des Meisters von Gambais gehorchend, in der Menge unter.

Vielleicht treiben sie sich noch heute auf der Straße herum, schmachten vielleicht in irgendeinem Irrenhause dem Tode entgegen oder arbeiten in einem Winkel der Welt, um ihr tägliches Brot und haben alle Vergangenheit vergessen. Nur er, Henry-Desire Landru, kannte ihr Geheimnis. Er allein wäre imstande, ihnen ihre wahre Persönlichkeit wiederzugeben. Aber er ist tot, zu ewigem Schweigen verdammt. Sein Wille spricht nicht mehr, die Macht seiner Suggestion ist erstorben und erstorben bleibt auch für immer das einstige Leben, das seine Opfer führten.

Eine gewagte Hypothese, das Rätsel Landru zu lösen, aber durchaus keine unlogische. Der „Blaubart von Gambais“ wäre danach kein gemeiner Mörder gewesen, er hätte den Tod im Sinne des Strafgesetzes nicht verdient, wohl aber im Zuchthaus oder noch besser in einer Irrenanstalt Aufnahme finden müssen.

Eine beglaubigte Tatsache, die den Fall noch geheimnisvoller und unheimlicher erscheinen läßt, verdient erwähnt zu werden. Kurz vor seinem Tode schrieb Landru einen heute im Gerichts-archiv verwahrten Brief, in dem er nochmals seine Unschuld beteuerte und im Falle der Hinrichtung das Gericht verfluchte. — Einen Monat später folgte der Richter Morin, der den Vorfall in der Verhandlung geführt hatte, nach kurzer und unerwarteter Krankheit dem Enthaupteten in den Tod. Zufall oder ein Beweis für die Fähigkeiten Landrus? Nur er selbst vermöchte es zu sagen. Bodo M. Vogel.

## Rätsel-Ged

### Silberrätsel

Aus den Silben: a — af — au — bai — be — ber — bery — bert — bried — dam — de — den — der — des — di — diet — din — do — e — en — ei — er — ern — eg — fet — fer — fla — flo — fi — form — fran — ge — ge — gi — hoe — i — i — in — in — tu — la — le — li — log — mann — ment — na — ne — ne — ne — ne — neu — ni — ni — no — o — on — or — pi — ra — rang — ren — ren — rho — ri — rich — ro — ro — rus — se — si — sot — stein — sch — schorn — tan — te — te — ten — ten — ti — ti — tiv — tral — to — tu — tur — u — u — u — van — vi — wan — zie — zo — sind 36 Wörter zu bilden, deren erste und vierte Buchstaben beide von oben nach unten gelesen einen Spruch ergeben. (Ich ein Buchstabe).

1. weiblicher Vorname. 2. italienisches Nationalgericht. 3. landwirtschaftlicher Vorgang. 4. gleichmäßige Dienstbeflebung. 5. Musikzeichen. 6. Reinigung von Anstichungsstoff. 7. Teil des Hauses. 8. Titelgestalt eines Märchens aus 1001 Nacht. 9. Glasgefäß. 10. griechischer Göttertyp. 11. ein Wort für verflammen. 12. Parteilöslichkeit. 13. Urtyp. 14. Europäer. 15. Rechnungsführer. 16. nicht im Dienst stehend. 17. altgriechische Landschaft. 18. Gewinnanteil. 19. Baum. 20. Bergwerksberuf. 21. männlicher Vorname. 22. russischer Rufname. 23. Schöpfung. 24. Blume. 25. Befähigung. 26. Verkünder einer neuen Lehre.

27. französischer Komponist. 28. Fluß in Frankreich. 29. Kartenspiel. 30. Geschwulst. 31. Roman von Walter Scott. 32. Begleitwagen hinter der Lokomotive oder eines Schiffes. 33. Gebrauchsgeschäften. 34. römischer Kaiser. 35. Türöffner. 36. kleiner Meerbusen.

## Kreuzworträtsel



Wagerecht: 1. Oper von Verdi, 8. Schauspiel von Ibsen, 9. französische Bezeichnung für Insel, 10. französisches Adelsprädikat, 12. Ruort in Italien, 14. Papiermaß, 15. deutscher Freistaat, 16. Fluß in Italien, 17. Figur aus „Hohengraben“, 19. Ausruf, 20. Tierlaut.

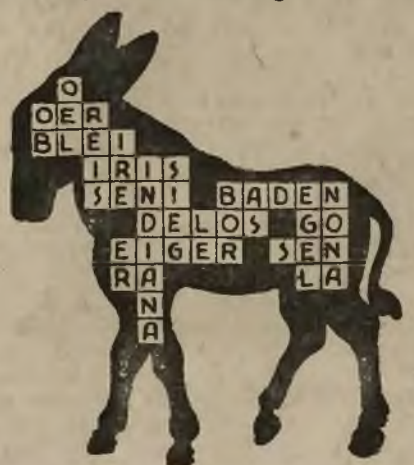
Senkrecht: 1. europäische Hauptstadt, 2. europäischer Staatsangehöriger, 3. landwirtschaftlicher Ausdruck, 4. Stadt am Bodensee, 5. arabischer Artikel, 6. lotterietechnischer Ausdruck, 7. Stadt in Rußland, 11. Fürwort, 13. Schweizer Kanton, 18. chinesisches Flächenmaß.

## Auflösung des Silberrätsels

O, glücklich, wer noch hoffen kann, aus diesem Meer des Irrtums aufzutauen.

1. Odubktion. 2. Grippe. 3. Liebe. 4. Ursula. 5. Exekutor. 6. Compagnon. 7. Komponist. 8. Pfeife. 9. Zigel. 10. Cordon. 11. Hydrometer. 12. Wieland. 13. Eisenbahn. 14. Reis. 15. Norden. 16. Ohren. 17. Cotillon. 18. Saubike. 19. Humoreste. 20. Observatorium. 21. Planell. 22. Fruchtles. 23. Eifer. 24. Nazareth. 25. Kaution. 26. Altona. 27. Neander. 28. Neunzig. 29. Architektur. 30. Ufer. 31. Sonnabend.

## Auflösung des Kreuzworträtsels





## Auf dem Hochseil

Von Erna Büsing.

„Das verehrliche Publikum wird höflichst gebeten, das Trinkgeld nicht zu vergessen!“ So oder ähnlich schrie einst der Mann, wenn er, die große Balancierstange vor sich, über das Hochseil ging, das auf dem Marktplatz des Städtchens gespannt war. Die primitiv gezimmerten Bänke der Arena waren schwach besetzt, der Kreis der Gaffer war dicht und die Bäume des Marktplatzes sahen aus, als hätten scharfe Adlerklauen sie entlaubt, denn immer und immer wieder wurden sie von der neugierigen Jugend erklüftet. Geküßt haben sie alle nach dem Hochseilläufer, sie haben sich fast den Halswirbel ausgerenkt, aber das Trinkgeld haben gar viele vergessen. Dennoch wurden sie mit Blicken der Sehnsucht verfolgt, diese Menschen da oben, die solch herrliches Stück Vagabundentum in sich trugen, das sie in den schlimmsten Fährnissen des Landstraßenlebens nicht untergehen ließ. Heute gehören sie, wie so manche andere Erscheinung, mit zu der verstorbenen Romantik. Darum sei es hier erlaubt, von den Größen ihrer Kunst zu plaudern.

Alt, sehr alt ist die Kunst des Seilläufens, wurde sie doch bereits vom alten Griechenland übernommen, das als Neuheit den Tanz auf dem Seil anführte. Das alte Rom mit seinen Zirkusspielen von ungeheurer Ausmaße förderte natürlich auch den Seillauf. Der erste Hochseilläufer jedoch, der es zu Weltberühmtheit brachte, lebte zur Zeit Karls des Großen. Der fliegende Mann wurde von den Männern ob seiner Tollkühnheit beneidet und von den Frauen heimlich oder öffentlich angeschwärmt. Die Größen der Erde sprachen über ihn und mit ihm, denn er war überall das Ereignis des Tages. Ziemlich lange erfreute er sich seines Ruhmes, bis er zuletzt durch einen tödlichen Absturz endete.

Zur Zeit Martin Luthers lief ein Mädchen auf einem Seil bis zur Kirchturmspitze hinauf. Ein Protestant, der sich bei keinem Ereignis seiner Zeit von den Glaubenskämpfen lösen konnte, schrieb ihr ein begeistertes religiöses Gedicht. Doch hat das tüche Mädel offenbar nicht allzuviel persönliche Ehren gezerrt, denn die erste Seilläuferin, über die ausführlich in den Chroniken berichtet wird und deren Bild uns überliefert wurde, finden wir erst unter der Regierung Ludwigs des Fünfzehnten.

Zur Zeit Friedrichs des Zweiten war in Berlin eine festliche Fehde um zwei Turmseilläufer, einem Deutschen und einem Franzosen, entbrannt. Der König mischte sich persönlich in diesen Streit und befahl, zwischen den eben erst fertig gewordenen Kirchtürmen auf dem Gendarmenmarkt in Berlin ein Seil zu spannen. Dieses mußte von jedem Kirchturm aus ein Seilläufer betreten. Mit tastenden Schritten gingen beide bis zur Mitte. Dort drückte der Deutsche den Franzosen nieder und sprang über ihn hinweg. Das Volk raste vor Beifall. Dadurch verlor der Franzose das Vertrauen zu sich selbst und stürzte tödlich ab.

Der berühmteste Hochseilläufer aller Zeiten ist Blondin. Er verstand sich so recht auf die Sensationslust der Amerikaner und ließ dieserhalb viermal auf dem Turmseil über den Niagara. Einmal ging er sogar mit verbundenen Augen über das Seil und ein andermal auf Stelzen. Dieses Wagnis Blondins fand viele Nachahmer, von denen die meisten der Niagara verschlang. Blondin machte auch Sadlaufen auf dem Seil; er nahm sogar einen Herd mit hinauf und buk in lustiger Höhe Eierkuchen. Unten stand dann ein schnappflüchtige Menge und fing die Proben Blondinscher Backkunst mit Mund, Händen, Spazierstöcken und Schirmstiften auf. Die Blondinschen Eierkuchen sollen sogar noch geschmeckt haben, wenn sie ziemlich wahrnehmbar mit der Erde Bekanntschaft gemacht hatten. Viele Chronisten lassen Blondin durch tödlichen Absturz sterben. Sie alle befinden sich im Irrtum, denn der Blondin, der tödlich abstürzte, schmückte sich nur mit dem Namen seines weltbekannten Kollegen. Der Original-Blondin erlitt sich in dem ewig nebligen London und starb dort im Jahre 1897, 53 Jahre alt, an einer Lungenentzündung.

Nebst Blondin errang der Wiener J. Strohachneider die denkbar größten Triumphe. Er machte fast dieselbe Arbeit wie Blondin, doch war er erste, der mit einem Fahrrad über das Hochseil ging. — Famoser Turmseilläufer waren die Anies, die Begründer des Schweizer Nationalzirkus Gebrüder Anie. Heute, als Direktoren, gehen sie nicht mehr aufs Turmseil; aber dem Zirkusgewerbe bleiben sie treu. Die Familie Anie hat übrigens viele Künstler, Schriftsteller sowohl wie Maler zu produktivem Schwärmen begeistert. Geht doch über die Berliner Bühnen ein Seiltänzerstück „Katharina Anie“, und auf manchem schönen Delbilde steht man das Porträt eines Seilläufers Anie.

Ottone hat die besondere Einstellung des Publikums von heute sehr richtig erfasst. Er weiß, der Zuschauer will die Sensation auf jeden Fall, er will, daß der Turmseilläufer sein Leben aufs Spiel setzt. Zu gleicher Zeit aber möchte er über die Todesgefahr hinweggetäuscht sein; darum tanzt Ottone als Affe über die Köpfe der Zuschauer hinweg.

Camillo Mager, der nicht aus einer Artistenfamilie stammt und dem seine besorgte Mutter mit dem Ausklopfen die „hochfliegenden“ Pläne austreiben wollte, arbeitet schon seit zwei Jahren ununterbrochen in Italien. Er fuhr in Halle mit dem Fahrrad auf dem Turmseil über die Saale und 1922 lief er in Hamburg auf dem Turmseil über die Alster.

Die elegantesten Hochseilläufer waren die in jungen Jahren verstorbenen Geschwister Birkeneder. Sie liefen mit ganz kurzen schnellen Schritten, die nichts Tastendes und Schweres kannten. In Madrid stürzten sie einmal aus 40 Meter Höhe ab, ebenso hatten sie im Berliner Wintergarten einmal Pech. Doch ihre Jugendfrische überwand diese Unglücksfälle. Der Bruder stürzte später abermals in Madrid ab und starb nach drei Tagen an den Folgen, während die eine Schwester fast zu gleicher Zeit in Deutschland verschied und die andere durch eine verschleppte Grippe auf ein jahrelanges Krankenlager geworfen wurde.

## Von 21 Sekunden zu 420 Stunden

Flieger-Weltrekorde in 25 Jahren.

Als vor fünfundsiebzig Jahren die Brüder Orville und Wilbur Wright in der nordamerikanischen Stadt Dayton ein Flugzeug erfinden wollten, mit dem man längerer Zeit in der Luft bleiben könne, hatten die Einwohner nur ein mitleidiges Achselzucken für diese „hoffungslosen Phantasten“ übrig. Ein Vierteljahrhundert ist seitdem vergangen, und unter dem Jubel von 13 000 Menschen landet auf dem Flugplatz von St. Louis das Flugzeug „St. Louis Robin“, das nicht weniger als 420 Stunden 21 Minuten, also über 17 Tage in der Luft geblieben ist. Mit dieser Leistung haben die beiden Flieger Jachson und Jorost Obirne einen neuen Dauerweltrekord aufgestellt, da der letzte Weltrekord um 173 Stunden und 37 Minuten überboten ist. Dies bedeutet, daß das Flugzeug während seines Dauerfluges rund 25 000 englische Meilen zurückgelegt hat, eine Strecke, die etwa der Länge des Äquators entspricht, so daß man bei dem Unternehmen der beiden amerikanischen Flieger von einem Nonstop-Flug um den Erdball, und zwar über den größten Kreis, sprechen kann. Welche Auswirkung die Erringung dieses Rekords für die Praxis des Flugwesens haben wird, läßt sich im Augenblick kaum übersehen; es kann jedoch nicht bezweifelt werden, daß die Bedeutung dieser Leistung nicht nur auf rein sportlichem Gebiet liegt.

Langen und systematischen Anstrengungen, in denen der jeweilige Rekord immer wieder überboten wurde, ist damit ein schöner Erfolg beschieden gewesen. Fast kurios mutet es an, wenn wir mit diesen Dauerflügen der letzten Zeit die Weltrekorde vergleichen, die in den Anfängen der Fliegerei, vor etwa zwei Jahrzehnten, aufgestellt wurden. Als am 12. November 1906 Santos-Dumont die kleine Strecke von 220 Metern in 21,2 Sekunden zurücklegte, galt dies schon als eine Rekordleistung. Ein Jahr später bewies Farman die Leistungsfähigkeit des Flugzeugs, indem er 770 Meter in 52,6 Sekunden zurücklegte. Eine größere Aufgabe stellte sich Wilbur Wright am 31. Dezember 1908, als er 124,7 Kilometer in 2 Stunden, 20 Minuten und 53,2 Sekunden zurücklegte. Dieser Weltrekord wurde am 3. November 1909 von Farman gebrochen, der 234 Kilometer in 4 Stunden und 13 Minuten flog und sich am 18. Dezember 1910 selbst überbot, indem er 8 Stunden und 13 Minuten in der Luft blieb. Im November dieses Jahres wird das Flugzeug ein bedeutendes Jubiläum feiern können: vor zwanzig Jahren unternahm der Franzose Latham den ersten Überlandflug in Deutschland vom Tempelhofer Feld in Berlin nach Johannisthal; ein Ereignis, das damals ungeheures Aufsehen erregte. Die etwa 10 Kilometer betragende Entfernung wurde von dem Flugzeug, das in 250 Meter Höhe flog, in wenig mehr als fünf Minuten zurückgelegt. Orville Wright hatte sich allerdings einige Monate vorher auf dem Tempelhofer Feld über eine Stunde 35 Minuten in der Luft gehalten. Ferner sind es jetzt gerade zwanzig Jahre her, daß Bleriot in 27 Minuten den Kanal überflog.

Die Jahre 1909 bis 1911 sahen große Anstrengungen, durch die die Entwicklung des Flugwesens beschleunigt wurde. Im August 1909 stellte Bleriot auf der ersten Flugportwoche in Reims seinen Geschwindigkeitsrekord von 77 Kilometer in der Stunde auf, der heute freilich wenig imposant wirkt, damals aber zweifellos eine wichtige Etappe bedeutete. Im Jahre 1910 erreichte Leblanc eine Stundengeschwindigkeit von 110 Kilometer, 1911 Nieuport eine solche von 133 Kilometer. Alle diese Zahlen haben heute nur noch historisches Interesse. Um zu den Streckenrekorden zurückzukehren, seien die Versuche erwähnt, die im Jahre 1910 gemacht wurden, um die Alpen zu überfliegen. Am 30. Dezember desselben Jahres legte dann Tabuteau im Flugzeug 585 Kilometer zurück, und genau ein

Jahr später bewältigte Gabe sogar die Strecke von 740 Kilometer. Im Jahre 1911 gab es übrigens auch einen Rekord im Dauerflug, den Jouny mit 11 Stunden, 1 Minute und 29 Sekunden hielt. Noch viele werden sich der Begeisterung erinnern, die Helmut Hirth mit seinem großen Überlandflug von München nach Berlin weckte. Ein Jahr vor dem Krieg überquerte der Franzose Garros mit seinem Etender das Mittel-ländische Meer auf der Strecke Loulon—Korsika—Sardinien—Biserta und legte die 800 Kilometer in nicht ganz sieben Stunden zurück. Als er zu seinem Unternehmen aufstieg, erklärten man ihn für wahnsinnig und beschwor ihn, von seinem selbstmörderischen Beginnen abzuweichen. Er ließ sich jedoch nicht irritieren und kam ans Ziel. Dann trat eine längere Pause ein. Die letzten Weltrekorde unmittelbar vor dem Krieg wurden von dem deutschen Flieger Langer mit 14 Stunden 8 Minuten erlangt. Der Krieg machte dieser Entwicklung ein Ende. Das Flugwesen mußte sich auf andere Aufgaben umstellen, die eine technische Entwicklung nur beschleunigten; allerdings war den Rekord vorerst keine Rede mehr. Nach einer verhältnismäßig langen Pause wurde an den Leistungen der Vorkriegszeit wieder angeknüpft, die Weltrekorde waren in kürzester Zeit immer wieder verbessert, woran auch die deutschen Flieger hervorragenden Anteil gehabt haben. In atemberaubendem Tempo geht so die Eroberung der Luft durch die moderne Flugtechnik weiter, und es ist nicht abzusehen, wohin dieser Weg führen wird.

## Luftige Ecke

Klein Lieschen, die zum erstenmal im Seebad Salzwasserbad schludt: „Brrr! Muß der liebe Gott aber verlobt gewesen sein, als er das Meer erschaffen hat!“

Der kleine Paul geht mit seiner Mutter spazieren. Da sieht er am Waldrande zum ersten Male Birken und ruft: „Sieh doch nur, Mutti! Die reizenden Apfelschimmelbäumchen!“

Immer vornehm.

Frau Raffke betritt den Optikerladen, um ein Thermometer zu kaufen.

„Hier, Gnädige, das Beste vom Besten, ein gutes Thermometer mit Quecksilber“, sagt der Verkäufer.

„Ach bitte, haben Sie nicht eins mit Quecksilber?“

Der rechte Mann am rechten Platz.

„Und was sagte Papa, als du ihm erzähltest, daß du nicht schlafen könntest vor Sehnsucht nach mir?“

„Er bot mir einen Posten als Nachtwächter in seiner Fabrik an.“

„Was war denn gestern für ein Lärm in eurer Wohnung?“

„Ich habe meiner Frau einmal ordentlich Bescheid gesagt.“

„Ich denke, deine Frau ist verzeiht.“

„Eben darum!“

„Es gibt keine Ehrlichkeit mehr in der Welt! Mein Mädchen ist mir gestern durchgegangen und hat meine drei besten Kleider mitgenommen.“

„Welche denn?“

„Die drei ganz neuen, die ich erst vor vierzehn Tagen durch den Zoll geschmuggelt habe, als ich von Paris zurückkam.“

„Haben Sie noch kleinere Grammophonplatten als diese hier?“

„Ich möchte solche haben, die in vier Minuten aus sind.“

„Nein, gnädige Frau. Darf ich fragen, wozu gnädige Frau sie benötigen?“

„Ach, ich möchte sie gern als Eieruhr benutzen.“

Kürzlich besuchte ich mit meinem kleinen Bruder Onkel Franz. Der Kleine interessierte sich vor allem für die Eden des Herrenzimmers, die er neugierig beguckte.

Auf die Frage des Onkels, was ihn interessiere, sagte er: „Mama hat gelogen, sie sagte, du hättest alle Eden voll Schulden!“

Frau Pollak hört bei ihrer Freundin, der Frau Rosenthal, den Caruso im Grammophon. Plötzlich seufzt sie: „Ach Gott, der Mann wird auch schon immer älter!“ — Allgemeines Erstaunen.

„Ja wirklich,“ fährt sie fort, „ich hab' die Platte vor zehn Jahren gehört, ich sag' Ihnen, kein Vergleich!“

## Die Dame und ihr Kleid



1

2



3

4



5

6

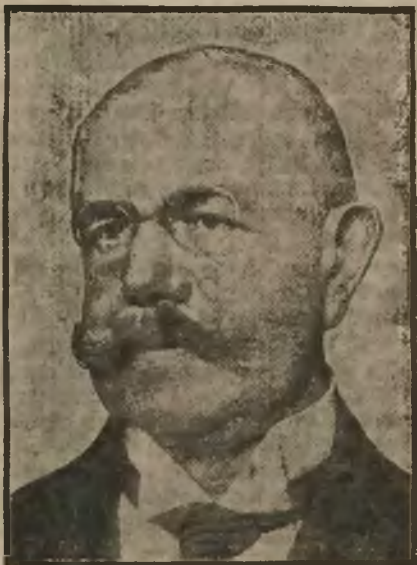
1. Für trübes Wetter: Cape und Faltenrock aus grauer Wolle, graue seidene Bluse. Schal und Gürtel sind rot.  
2. Trotteurkostüm mit langer Jacke. Bluse und Schal aus gleichem Material.

3. Kleid aus zitronenfarbener Wollkrepp mit Steppereien -- Rock mit auspringenden Falten.  
4. Kleid aus weißem Panama mit offener Jacke aus schwarzer Seide.

5. Kleid aus gestreifter Wollseide mit andersfarbigen Jacke in Smokingsschnitt.  
6. Sportlicher Anzug: Bluse -- ärmelloser Pullover mit Steppnähten -- Faltenrock.



# Bilder der Woche



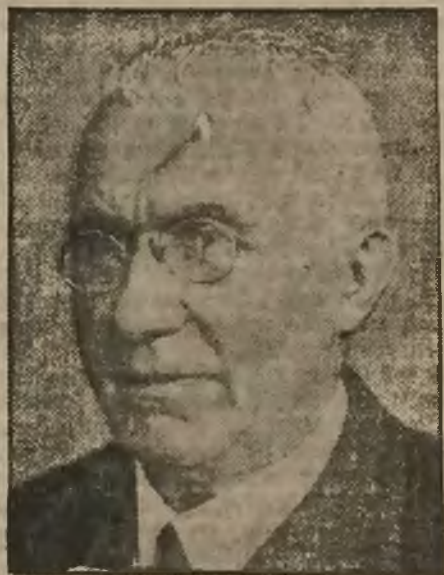
**Kultusminister Matt †**

Der frühere bayerische Kultusminister Dr. Franz Matt ist nach langem, schweren Leiden im Alter von 68 Jahren in München gestorben.



**Die Beisetzung der 30 Opfer von Waldenburg**

Unter sehr starker Anteilnahme der gesamten Bevölkerung des von der Schlagwetter-Katastrophe betroffenen niederschlesischen Gebietes wurden in Nieder-Hermsdorf die 30 Todesopfer der Explosion beigesetzt. — Unser Bild zeigt den riesigen Trauertzug auf dem Wege zum Friedhof.



**Der Erfinder des Gramophons gestorben**

Emil Berliner, der Konstrukteur des ersten Gramophons ist im Alter von 78 Jahren in Washington gestorben. Berliner war Deutscher und zwar stammte er aus Hannover. Er lebte seit mehreren Jahrzehnten in Amerika.



**Berlin hat den größten und schönsten Hochbahnhof Europas bekommen**

Den am 4. August in Betrieb genommenen Bahnhof Rottbuscher Tor, der mit seinen mächtigen, übereinanderliegenden Bahnhöfen ein Wunderwerk der Technik darstellt. — Rechts: ein Ueberblick über den Bahnhof. — Links: die Rolltreppen, die den Verkehr zwischen den einzelnen Stockwerken vermitteln.



**Neuer Verbindungsweg nach Ostpreußen**

Das Versailler Diktat hat durch seine neue Grenzführung die Straßen unserer Ostprovinzen in der ungunstigsten Weise durchschnitten. So war es eine dringende Notwendigkeit, endlich eine neue Chaussee zu schaffen, die es dem Durchgangsverkehr von Schlesien nach Ostpreußen erlaubt, soweit wie möglich auf deutschen Straßen zu fahren. Am 6. August wurde die große neue Negebrücke (Wuthenow-Brücke) bei Witt-Belzig mit einer schlichten Feier eröffnet werden. Gleichzeitig wird die von Driesen durch das Bruch heranzuführende Chaussee fertig. Damit ist die Chaussee-Verbindung Schlesien-Ostpreußen bis auf ein kleines Stück bei Morn neu geknüpft. — Unser Bild zeigt die neue Brücke.



**Start eines deutschen Flugzeuges zum Europa-Rundflug**  
des Flugzeuges „Ruhland“, auf dem Flugplatz Orly bei Paris.



**Freiherr von Auer †**

Am 4. August ist einer der erfolgreichsten neueren Erfinder, Karl Freiherr Auer von Welsbach, im Alter von 70 Jahren auf Schloß Welsbach in Kärnten gestorben. Die bekanntesten unter seinen Erfindungen sind das Gasglühlicht, die Osmiumglühlampe und das Cer-Eisen-Feuerzeug.



**Karl Ritter**

der größte Geograph der Neuzeit, der mit der Begründung der vergleichenden Erdkunde die Geographie zur Wissenschaft erhob, wurde am 7. August vor 150 Jahren in Duedlinburg geboren.



# Die Frau in Haus und Leben

## Rosendornstrauch.

Von Käthe Altwallstädt.

Langsam im Garten wuchs mir ein Dornenstrauch.  
Rosen trägt er, lieblich wie keine vielleicht!  
Aber der Dornen starren so graufam viel,  
Daß meine Hand nur blutend die Rosen erreicht.

Manchmal, manchmal stand ich voll Sehnen dort.  
Pflücken wollt ich, was doch erblüht für mich.  
Aber die Finger ahnten das brennende Weh,  
Wurden müde und senkten sich.

Sagt mir, Freunde, wer ist der Rosenstrauch,  
Der mir mit hundert Schmerzen ein Goldes wehrt?  
Ach, die Erinnerung ist es, die ewig auch  
Treu mit dem Süßen Bitteres beschert!

Schönes und Schlimmes reicht sie verschlungen uns dar,  
Bringt es verwaschen, bringt es untrennbar geeint.  
Ruft ihr die Rosen, machen die Dornen mit auf,  
Wie mit der Sonne Schatten erscheint.

Herzen gibt es, schicksalsgetroffen wie meins,  
Die der Erinnerung Dornen so angstvoll scheu'n,  
Daß sie mit Seufzen wandern vorbei am Strauch.  
Daß sie nicht wagen, sich an den Rosen zu freu'n.

## Sprechstunde in der Gerichtshilfe.

Von Dr. Anna K. Grund.

„Die sehen doch garnicht aus wie Verbrecher, ja manche machen sogar einen recht sympathischen Eindruck,“ sagte kürzlich ein Besucher der landesgerichtlichen Fürsorgestelle, denn auf Wunsch Gelegenheit geboten worden war, einigen Sprechstunden beizuwohnen.

Diese Bemerkung ist typisch; glauben doch die meisten Menschen, jeder Rechtsbrecher müsse Lombruso zu Gefallen schon durch sein Neukeres die Bekanntschaft mit dem Grauen Hause verraten; indessen in Wirklichkeit nur relativ selten den Menschen ihre Vergehen gegen die Gesetze auf der Stirn geschrieben sind. Manche haben sogar ein recht gewinnendes Aussehen, und die Fürsorge hat Mühe, sich davon nicht bestechen zu lassen und alle Vorsichtsmaßregeln genau so zu beobachten, wie bei anderen minder „sympathisch“ wirkenden Schülern.

Wer kommt in die Fürsorgestellen der Landesgerichte? Natürlich Häftlinge und Entlassene in erster Linie möchte man denken. Dem ist so und auch nicht. Unter 20 bis 25 Menschen, die in der Regel an einem Sprechtag erscheinen — zeitweilig sind es auch 40 bis 50 — befinden sich durchschnittlich 4 bis 5 Häftlinge. Ihre Anliegen bewegen sich meist um die Versorgung der Familie, um die Sicherstellung von beweglichem Eigentum, die Sorge um Wohnung und Geschäft. Zuweilen müssen diese Sorgen auch nur herhalten, um andere geheimere Sorgen, die der Häftling nicht sofort preisgeben will, zu bemänteln; im Laufe des Gesprächs kommt es dann heraus, daß der Eiferhuchsteufel die Leute auf ihrem harten Lager nicht schlafen läßt. Freilich ergeben die Erhebungen nicht selten die Grundlosigkeit der Befürchtungen und die Veritätigung des Sprichwortes: „Wie der Schelm denkt, so ist er.“ Im allgemeinen umspannen die Wünsche ein weites Gebiet, in dem viel Unvorhergesehenes und Individuelles einen Platz beansprucht, so daß die Fürsorge häufig weit abseits von jedem Schema zu arbeiten hat. Mehr denn jede andere Fürsorge bedarf die Gefangenenhilfe lebendiger Menschen mit Initiative und umfassenden Kenntnissen, sie muß vor allem in den Fragen des praktischen Lebens bewandert sein, nicht bloß um zu beraten, sondern recht häufig auch, um sich kein X für ein U vormachen zu lassen.

Am meisten werden die Fürsorgestellen von den Entlassenen und den Familien der Häftlinge in Anspruch genommen, die sich in ihrer wirtschaftlichen Notlage an die Gerichtshilfe für Erwachsene wenden. Es kann fast immer irgend eine Teilhilfe geleistet werden, sei es, daß die Gerichtshilfe selbst, so weit es ihre beschränkten Mittel zulassen, Geld oder Kleider gibt, sei es, daß die Verbindung mit den zuständigen Stellen hergestellt wird, Pflegebeiträge erwirkt werden und sonstige Auskünfte von öffentlichen und privaten Stellen.

Das Wichtigste bleibt natürlich die Arbeitsbeschaffung. Mit dieser hat es einen Haken, nicht bloß wegen der wirtschaftlichen Schwierigkeit, sondern auch, weil es sich in der Regel um Menschen handelt, die nichts gelernt oder in ihrem Beruf Schiffbruch erlitten haben. Einen betrügerischen Buchhalter oder eine diebische Hausgehilfin als solche wieder einstellen zu wollen, kann nicht Aufgabe einer Fürsorge sein, die nicht bloß das Interesse des Schütlings, sondern gleichzeitig auch das der menschlichen Gesellschaft im Auge hat. Es ist ein Anderes, Arbeit zu verschaffen und ein Anderes, die Nähe zum Schmerz zu stellen. Mit dem guten Herzen allein wird eine erfolgreiche Fürsorge nicht auskommen können, es muß schon der Verstand die Oberaufsicht behalten und dieser gebietet vor allem, Zeit und Arbeit nur Verbesserungsfähigen zuzuwenden, nicht aber den oftmals Vorbestraften, denen nicht zu helfen ist.

Auch in folgenden Fällen muß die Gerichtsfürsorge eingreifen: Da erscheint zum Beispiel ein Untersuchungsrichter und verlangt, die Fürsorge möge noch am selben Tage veranlassen, daß der wahnsinnigen Lebensgefährtin eines Untersuchungsgefangenen die Kinder abgenommen werden. Die Kinder seien sehr gefährdet, die Sache dränge. Also sofortige Erhebungen! Diese ergeben, daß die Lebensgefährtin eine normale, früher leichtsinnige und faule, aber seit dem Besitz einer Wohnung fleißige und sparsame Frau sei, die jeden Groschen auf Anschaffung von Wohnungseinrichtung spare und ihre Kinder mütterlich betreue. Dem Mann verweigere sie wohl, seit sie sich so geändert habe, Unterstützung, weil er alles verspielt und verbringe. Der gewalttätige Mensch bedrohe sie und die Kinder mit dem Messer; verhaftet, übte er noch Rache durch die falschen Angaben vor dem Untersuchungsrichter. Hier wurde durch die Erhebungen aus dem anfänglichen Fürsorgefall ein ansprechender Gerichtshilfe, bekanntlich das Gericht nun erst ein richtiges Bild von dem Häftling, ohne daß fürsorgerecht etwas zu veranlassen notwendig gewesen wäre.

Fünfundzwanzig bis dreißig Menschen, im Winter vierzig bis fünfzig an einem Sprechtag — alle kommen sie mit ihren Sorgen, ihrem Kummer, jeder heischt Hilfe, will aufgerichtet werden oder tut wenigstens so. Man darf sich nicht täuschen lassen, kommt doch mancher Arbeitscheue nur deshalb um Arbeit bitten, weil er von vornherein weiß, daß ihm diese nicht ganz mündgerecht auf dem Präsentierteller entgegen gebracht werden kann, und weil man für die nächste Gerichtsverhandlung, wenn man bei der nächsten „Aktion“ etwa Beschwerden, Milderungsgründe braucht; man will dem Staatsanwalt dann sagen können, man habe aus Not zum Steinhacken gezwungen, weil man von der Fürsorge trotz bittlicher Vorsprache keine Arbeit erhalten habe; das müsse unbedingt strafmildernd wirken.

Zimmerhin kostet das Abweisen der Unverbesserlichen manchmal ebensoviel Energie, wie das Aufsuchen der Mitleidenden. Weibliche Psychodynamik hat dann im ersten Fall dasselbe zu leisten, was anderen Ortes handfeste Arme zu besorgen haben. Das ist nicht immer ganz leicht, aber es geht.

## Wie Klein-Leni ihre neue Puppe kaufte.

Von Anna Schwabacher-Heischöder.

Klein-Lenis Puppe war noch immer ohne Namen. Sie wurde ja mit Liebling, Herzblatt, Mischelchen angesprochen, aber das sind doch alles keine Taufnamen. Und wenn gar die Puppe erst über die erste Erziehung fort war und Leni ihr Schreibunterricht geben würde, wie sollte sie ihren Namen auf ihr Heft schreiben, da sie doch keinen richtigen hatte? Wie war das abzuändern?

Da fiel Leni Klein-Rufinschens Taufest ein. Wie war das wunderschön gewesen! Sie und Bruder Hans hatten mitgedurst. Der Glanzpunkt von allem aber bestand darin, daß es noch der Taufe Chocolate und Torte gab. Ja, so ein Taufest wollte Leni der neuen Puppe geben.

Rasch lud sie — Mutti hatte es erlaubt — alle ihre Freundinnen ein. Dafür wurde Mutti als Ehrengast geladen, und sollte auf dem Sofa sitzen. Schade, daß Papa wegen seiner vielen Arbeit ablehnen mußte. Dafür spendete er eine wundervolle Schlagfahrentorte. Bruder Hans sollte der Pastor sein, denn er besaß einen schwarzen Anzug. Er sträubte sich zwar erst empört, denn er als Sextaner spielte schon lange, o wie lange! nicht mehr mit kleinen Mädchen. Aber als er von der Schlagfahrentorte hörte, wurde er anderen Sinnes und sagte zu. Jedoch nur unter der Bedingung, daß mit dem Herumreichen derselben bei ihm angefangen werden mußte.

Als sich Leni bemaß, wen sie noch einladen müsse, fiel ihr ein, daß Joso, der graue Papagei, mit Recht tödlich beleidigt sein würde, wenn man ihn überginge, umso mehr, da er mit der neuen Puppe sehr gut Freund war. Er versäumte keine Mahlzeit, und wenn sie die Blauaugen zutut, wünschte er ihr stets sehr höflich gute Nacht. Joso war überhaupt ein Cavalier und würde auch durch musikalische Darbietungen das Fest verschönern.

Der Festtag war gekommen, der Tisch gedeckt. Leni nähte eben die letzte rosa Schleife an das Tauffleid und behielt hierbei Bruder Hans scharf im Auge, der in immer kleineren Kreisen den Tisch, auf dem die Torte prangte, umstrich. Er behauptete, dabei am besten die Rede zu studieren. Joso saß noch im Käfig, vorsichtshalber. Denn bei Lenis Geburtstagsfeier war er direkt in die Torte geplumpst und hatte ein Schlagfahnenband genommen. Hans hatte ihn damals abgeleckt und Leni ihn richtig gebadet. Aber heute sollte so etwas nicht passieren, heute war Joso, genau wie das Tauffleid, mit rosa Schleifen geschmückt, was zu seinen grauen Federn allerliebste ausfiel. Eins trug er als Kravatte um den Hals, zwei um die Füßchen, und eins als Schärpe um den Leib, unterhalb der Flügel.

Nun kamen die Gäste und man wollte zur Taufe schreiten. Da plötzlich meinte Hans: „ob man denn schon einen Namen habe?“ O weh, daran hatte niemand mehr gedacht über all den andern Vorbereitungen. Und eine lange Beratung begann. Da erhob sich Hans wieder, diesmal sehr feierlich, und sprach: „die Schlagfahne fängt an, dünne zu werden, wir wollen uns zu weiterer Beratung erst stärken.“ Und seinen überzeugenden Worten folgte man. Er selbst ging mit so gutem Beispiel voran, daß sein Magen revoltierte und er ins Bett mußte. Und Joso sang: „O, wie wohl ist mir am Abend.“

Nun hatte man weder Pastor noch Namen. Die gute Mutti, die sonst immer Rat wußte, war anderweitig beschäftigt, sie hielt dem stöhnenden Hans den Kopf. Da kam Leni auf einen Einfall: „Wir wollen unsern klugen Joso fragen, ob der keinen Namen weiß.“ Und sie trat an den Käfig und trug ihm ihr Anliegen vor. Aber Joso schwieg. „Ich glaube, er ist beleidigt, daß wir ihm nichts angeboten haben und er nicht mit bei Tisch saß“ meinte Leni, nahm ihn heraus, kraute ihm sein Köpfchen, zupfte die rosa Schleifen zurecht, und gab ihm Zucker. Das gefiel Joso.

Und er nannte einen Namen, den Leni schon immer für den schönsten erklärte. Sie hatte nur nicht daran gedacht. Es war der Name der Mutter.

Und so wurde die neue Puppe genannt.

## Rochkenntnisse und Rocherkenntnisse.

Von Marie Luise Martin.

Das Jahr „Pension“ in dem den jungen Mädchen mit mehr oder weniger zweifelhaftem Erfolg Rochkenntnisse vermittelt wurden, die meist in einem mechanischen Rezeptkochen Abschluß und Höhepunkt fanden, fällt immer mehr aus dem Rahmen der gegenwärtigen Frauenerziehung heraus. Die Frau kommt vielfach vom Beruf in den Hausstand; oft besteht beides nebeneinander und die Praxis von Herd und Haus wird ohne Übergang verlangt.

Daß dabei ein Wissen um Grundgesetze des Kochens wichtiger ist als alles Rezeptesammeln, der Einsicht kann man sich wohl nicht mehr entziehen. Und das Wesen eines „Rochdenkens“, das in seiner Wirkung zum „Denkochen“ wird, wird jene lästige Kategorie der Rezeptthemen und mehr zum Aussterben bringen. Die in jeder Frau meist schlummernde Fähigkeit, nach fertigen neuen Gerichten das zu Grunde liegende Rezept zu konstruieren, wird belebt, entwik-

kelt und ausgebildet, und damit endlich zu einem schöpferischen Kochen die Basis gelegt. So ist es, um ein Beispiel zu geben, viel wichtiger zu wissen, daß das gequirkte Ei (neben seinem Nährwertzuwachs) beim Erhitzen durch die Gerinnung des tierischen Eiweiß zum unerzehllichen Bindemittel wird, als mechanisch den Beifsteaks, Hackbraten usw. das „vorschriftsmäßige“ Ei zuzusetzen, und daß aus demselben Grunde der Kuchen mit viel und sehr viel Eiern trocken wird und deshalb alle Kochvorschriften dehnbar sind. Es soll hiermit natürlich nicht dem Wert guter, bewährter Rezepte Abbruch getan werden; aber das Fasten am Traditionellen schließt so gern die Frage nach dem Warum und Wieso aus und ist oft genug der Anlaß junghelicher Beschmähzeiten und der Grund lustiger Blätterwige.

Die Berufsfrau heute, die ja auch im Haushalt denkwürdiger und umstellungsfreudiger ist, mag sich mit solchen Erkenntnissen, Kocherkenntnissen, schnell und tröstlich über die Tatfrage hinwegsetzen, daß ihr Kochkenntnisse fehlen. Ueberhaupt ist es für alle höchste Zeit, endlich das eiserne Rückenwissen ein wenig aufzulockern, und damit den modernen Erkenntnissen über Lebensmittel, ihre Auswertung und Schädigung durch den Kochprozeß Eingang zu gewähren und neue Richtlinien sich zu eigen zu machen. Dann geht auch bald das Licht des Verständnisses und der Ablehnung auf für den Widerstand und die Schädlichkeit manch sorgsam ausgetüftelter Speisenfolge.

## Gepflegte Haut.

Mit dem Alter kommen die Runzeln. Leicht prägen sie in dem Gesicht die kleinen Runen, die erzählen von den Leiden und Freuden der Jahre. Man möchte sie herwischen, möchte sich die Mühe nicht verdrießen lassen sie hinwegzuzaubern, aber wie fängt man es an? — Das Beste ist, die Gesichtshaut abzuhalten; je nach der Gegend, in der man lebt, erfordert dies eine andere Methode. Wer in gesunder, reiner Luft lebt, wäscht am besten das Gesicht abends kalt, reibt es vor der Arbeit mit einem guten Hautcrem ordentlich ab, und dann mit Wasser nach, welches mit Franzbranntwein, Spiritus oder kölnisch Wasser vermischt ist. Mit dieser Behandlung verbindet man eine leichte Massage, die das Schlaffen der Haut verhindert. Zum Waschen des Gesichtes verwende man nicht Seife, weil dadurch die Talgdrüsen zu sehr ausgeflogen werden. Ältere Menschen nehmen zum Waschen heißes Wasser, weil es besser den Schmutz und Staub wegnimmt, und die Poren zusammenzieht. Wer in Fabriksstädten mit viel Ruß und Staub leben muß, wird das Gesicht öfter abreiben und massieren müssen, ebenso die Bewohner an den nördlichen Küsten. Wer sehr offene Gesichtsporen hat, reibe abends das Gesicht mit dem Schaum von Teerseife ein, und zwar ordentlich in die Haut hinein; am Morgen wird die Seife lauwarm abgespült und ordentlich massiert. Sich vor der Hitze durch Puder schützen zu wollen ist natürlich ganz falsch. Lauwarme oder heiße Abspülungen schützen viel besser vor Schweißabsonderung, die auch eingeschränkt wird, wenn man möglichst wenig trinkt. Puder und Schminke sind die größten Feinde für reinen, zarten Teint. Vorbedingung für das Erhalten einer zarten, weichen Haut ist natürlich immer, daß man gesund lebt, fleißig Sport treibt, nicht raucht und den Alkohol meidet.

## Zitronenlimonade als Bazillengift.

An heißen Tagen erfrischt gewiß nichts mehr als ein Glas Zitronen-Limonade. Keine andere Frucht säure wirkt derart erfrischend, wie die Zitronensäure. Aber abgesehen davon, hat die Säure auch noch sehr wichtige andere gute Eigenschaften: Bei einem Gehalt von nur 3 Gramm Säure auf 500 Gramm Wasser tötet sie Typhus-Bazillen binnen 24 Stunden, Cholera-Bazillen sogar schon binnen einer halben Stunde. Und noch wunderbarer: Setzt man bazillenhaltige Zitronenlimonade der direkten Sonnenbestrahlung aus, dann geht die Sterblichkeit der Bazillen noch zwölfmal schneller vor sich. Die kristallisierte Säure, oder die frischen Früchte, hat dieselbe Wirkung.

★

## Aus der Frauenarbeit.

Wichtigkeit von Frauenschulen.

Die Schweizerische Frauenschule für das Bekleidungs-gewerbe in Zürich konnte ihr 40jähriges Bestehen feiern. Seit 1889 besitzt sie ihr eigenes, für ihre besonderen Zwecke eingerichtetes Schulgebäude. Nicht weniger als 21000 Schülerinnen haben in den 40 Jahren die Schule besucht, sei es, um sich durch eine Berufslehre das Rüstzeug für ihre spätere Lebensstellung zu erwerben oder als Fachlehrerin für weibliche Handarbeiten sich auszubilden, sei es, um sich die für die spätere Hausfrau notwendigen Fertigkeiten in Handarbeiten anzueignen. Wie sehr die Beteiligung an solchen Schulen zunimmt, zeigt die Kurve des Besuches von 1889-1927. Sie läßt ein gleichmäßiges Ansteigen bis 1920 erkennen. Dann geht sie steil in die Höhe, und zwar in zwei Jahren von etwa 650 auf fast 1100 Schülerinnen, ein deutliches Zeichen für die wirtschaftliche Umgruppierung der Nachkriegszeit. Seit 1922 ist die Frequenz ungefähr gleich geblieben. Die Jubiläumsfeier fand unter Beteiligung der Behörden und weiterer Kreise statt.

Weibliche Ingenieure.

Der Beruf eines Ingenieurs ist verhältnismäßig spät von Frauen ergriffen worden, wird aber jetzt in verschiedenen Ländern bereits mit Erfolg ausgeübt. So hat kürzlich New-York seinen ersten weiblichen Zivil-Ingenieur in Miss Conolly erhalten, die eine Hilfsingenieurstelle in der Bauabteilung des Queens-Strassenbauamtes inne hat. Sie war zuerst als Sekretärin in dem Büro beschäftigt; ihr Interesse für das Fach veranlaßte sie aber zu studieren, worauf sie die erforderliche Prüfung mit Auszeichnung bestand. Sie teilt ihre Tätigkeit nun zwischen dem Büro und den Vermessungsarbeiten auf der Straße.

Statistik der Medizinstudentinnen.

Unter den Medizinstudentinnen stellt die Frau einen erheblichen Prozentsatz. So befanden sich unter den auf deutschen Hochschulen im Wintersemester 1928-29 immatrikulierten Medizinerinnen, deren Zahl 6230 betrug, 1137 Frauen.



# Laurahütte u. Umgebung

Sternschnuppen (9.—12. August).

Nun kommen diese Augustnächte wieder, in denen man hineinträumt in einen samtlichten Himmel voller Sternenglimmer. Wir grüßen unsere alten Bekannten: den Orion, den Großen Bären oder Wagen, den starken Jupiter, die holde Venus. Immer mehr Sterne werden es, je länger wir hinaufschauen. Wie sie funkeln, dort oben in ihrer schier unendlichen Höhe, wie unberührt von allen Ereignissen, wie doch die gleichen Geleise des Werdens und Vergehens über ihnen herrschen. Weiß ist der Zug der Milchstraße, ein Sternengewirr, für unser Auge ein Nebel, dessen Bekandtheit wir nicht durchbringen können. Juckt nicht ein Funke heraus? Sehen wir nicht die Sternpunkte schwingen? Lange schauen wir hinein. Jetzt fährt ein leuchtender Streifen von einem Stern herunter, die erste Sternschnuppe, eine schimmernde Komete, schnell zieht sich ihre Spur, rasch verglimmt sie. Und wieder eine Sternschnuppe, länger, langsamer, stolzer; sie läßt sich Zeit, fast wie ein Schweif zieht sie dahin. Und wieder eine, die wie ein glühender Tropfen herabsiedelt. Laurentiusstrom nennt der Volksmund diesen Sternschnuppenfall im August, der besonders in den Nächten um den 9. bis 12. August zu beobachten ist. Wer gut aufgepaßt, wird Hunderte von Sternschnuppen zählen können. Bisweilen folgt eine so rasch auf die andere, daß das Auge des Beobachters unentwegt in Anspruch genommen ist.

## Zur letzten Ruhe gebettet.

Nach kurzem Leiden und leider nicht geglückter Operation starb im Knappschäftslazarett Siemianowicz Frau Bergwerf, geb. Mayer, zur Zeit wohnhaft in Königshütte. Herr Direktor Mayer war bekanntlich langjähriger Leiter der Betriebsabteilung Rührschächte und hat die Leitung der Gräfin-Lauragrupe während des großen Konjunkturrückganges im Jahre 1923 übernommen müssen. Die Verstorbene ist allen Laurahüttern aus ihrer Tätigkeit in vielen Wohltätigkeitsvereinen noch in guter Erinnerung. Die herrlichen Ueberreste wurden auf dem hiesigen evangelischen Friedhofe zur letzten Ruhe gebettet. Die Laurahütter werden die Verstorbene immer in gutem Andenken behalten.

## Achtung, deutsche Eltern!

Am 1. September eröffnet das Herz-Jesu-Stift in Königshütte, ul. Katowicka 5: 1. staatlich genehmigte Hauskuchenschule in deutscher Sprache, Dauer ein Jahr; 2. Nachmittagskochen, Dauer 1/2 Jahr. Außerdem wird daselbst Handarbeits- und Weibhantunterricht erteilt. Auswärtige Teilnehmerinnen finden gegen Pensionspreis im Hause Aufnahme. Anmeldungen mündlich werktäglich von 11—2 Uhr, schriftlich, an die Hausoberin Frau Baronin Reitzenstein, Königshütte, ul. Katowicka 5. — In Beginn des neuen Schuljahres wird am selben Stift eine deutsche Spielhülle eröffnet. Anmeldungen wie vorerwähnt.

## Urlaub.

Obersteiger Rendschmidt von Zicinuschaft hat seinen 4 wöchentlichen Erholungsurlaub angetreten. Obersteiger Runa von Richterbach ist von seiner Urlaubsreise zurückgekehrt und wird nächste Woche seinen Dienst wieder aufnehmen.

## Telephonmühere.

Die Erfindung des Telefons durch Edison hat der Menschheit, besonders aber der Geschäftswelt wirklich viel geholfen. Wenn der Erfinder jedoch die Unzufriedenheit und das Schimpfen der Rattowitzer, Siemianowitzer usw. Teilnehmer hören würde, hätte er es bestimmt bleiben lassen, die Menschheit mit diesem Apparat zu quälen. Natürlich liegt das nicht an dem genialen großen Manne, sondern an unseren jetzigen Beamten, welche mit solchem Instrument vielleicht nicht umzugehen verstehen, oder an den Behörden, deren Organisation vollkommen verfehlt. Zugeben muß man, daß überall auf der Welt, auch im Osten (Rußland), die neuesten Errungenschaften auf diesem Gebiete angeschafft und angewandt werden. Doch für Oberschlesien ist, seitdem wir von Warschau abhängig sind, nichts gemacht worden. Alle Postminister, bis auf den neuen, Herrn Boerner, darüber interviert, sind über die hiesigen Zustände unterrichtet gewesen und haben versprochen, unsere alten Systeme durch neue zu ersetzen! Bis heute ist jedoch nichts geschehen, außer, daß man alte, erfahrene — man nennt sie qualifizierte — ersetzt hat. Wie weit einem das Telefon verleidet werden kann, dafür bringen wir einige Beispiele von Teilnehmern, welche sich keine Angelegenheit für die Telefonbedienung leisten können. Nach zwei- bis fünfmaligem Anruf meldet sich das Amt Rattowitz, um zu sagen, daß das verlangte Siemianowicz besetzt ist. Nach 5 und 10 Minuten daselbe. Nach 20 Minuten erhält man endlich Siemianowicz. Dort ist meistens wieder die verlangte Nummer besetzt. Erhält man wirklich die Nummer, so kommt es wiederholt vor, daß man nach 5 Worten wieder getrennt wird und alles Neufache prompt Antwort: „Siemianowicz besetzt!“ Genau so geht es im umgekehrten Falle. Ruft der Teilnehmer aus Siemianowicz wiederholt das Amt an, so dauert es ebenfalls sehr lange, bis das Amt sich meldet und man die Antwort erhält: „Katowice besetzt!“ Erhält man nach vielem Rufen Rattowitz, so meldet es sich nicht. Wo wenn man nach vielem Rufen eine Stimme fragt: „Sprechen Sie noch?“ und der Teilnehmer Rattowitz verlangt, wird man mit einem „Sie sind verbunden“ abgepößt. Wird der Teilnehmer ungeduldig, so findet die verlangten Verbindungen erst nach Besetzt. Wie uns ein Teilnehmer erzählt, fährt er nach wie vor erfolglos vergeblichen Anruf selbst nach Rattowitz, erledigt seine Angelegenheiten, kommt zurück und hört am Apparat, daß Rattowitz immer noch besetzt ist. Und eine solche Einrichtung nennen wir in Oberschlesien „Telephon“!

## Rentenzahlung.

Die Zahlung der Renten an Invaliden und Witwen der Arbeiter-Pensionskasse in Laurahütte findet für den Monat Juli am 18. August von 7—10 Uhr in den Krankenzimmer der Laurahütte statt.

## Verkehrsverbesserung.

Nachdem die hiesige Gemeinde an verschiedenen stark belebten Straßenkreuzungen gut sichtbare Wegweiser hat anbringen lassen, hat sie nun auch an der Kreuzung der ul. Bytowska und ul. Stajgca eine etwa 1 1/2 Meter im Durchmesser messende Eiseninsel geschaffen, auf welcher ebenfalls ein Wegweiser angebracht wird, auf welchem auch die Richtung nach entferntesten Orten angegeben wird. Bei dem überaus starken Verkehr, der an dieser Straßenkreuzung herrscht, ist diese Verkehrsmaßnahme von besonderer Bedeutung.

# Der Doppelmörder von Ober-Lazist geisteskrank

## Unterbringung in einer Irrenanstalt

Ueber die Verurteilung des Doppelmörders, Maschinist Johann Lappa aus Ober-Lazist, sowie den Ausgang des sensationellen Prozesses, wurde im November v. Js. eingehend berichtet. Lappa wurde durch Urteil des Rattowitzer Landgerichts wegen begangenen Doppelmord gemäß dem § 211 der Strafgesetzbuch zweimal zum Tode verurteilt. Gegen die Todesstrafe wurde von dem Verteidiger des Verurteilten, dem Advokaten Jbislowski, unverzüglich Revision eingelegt. Diesem Revisionsantrag wurde seitens des Obersten Gerichts in Warschau stattgegeben und die Todesstrafe nach Aufhebung des Doppel-Todesurteils erneut an das Landgericht Rattowitz überwiesen.

Wie noch allgemein bekannt ist, tötete Lappa am 26. April v. Js. seinen 58-jährigen Vater, welchem er unterwegs auflauernd und den er mit einer Axt erschlug. Daraufhin flüchtete der Vatermörder in die Wälder von Brodegrube. Die entsetzliche Bluttat war kaum rufbar geworden und schon hörte man am nächstfolgenden Tage von einem zweiten, eben so entsetzlichen Verbrechen, welchem der Sanitätsrat Dr. Jbrallek in Nikolai zum Opfer fiel. Auch in diesem Falle kam Maschinist Lappa als Mörder in Frage. Er erschien in den Morgenstunden im Vorraum, welcher zum Sprechzimmer des Arztes führte und wurde dort von einigen Personen erkannt. Lappa drängte sich sofort ins Sprechzimmer und kam nach kurzer Zeit in wilder Aufregung herausgestürzt. Beim Betreten des Sprechzimmers bot sich den Anwesenden ein grauenvoller Anblick. Man fand nämlich den Arzt mit fliegenden Kopfwunden, in seinem Sessel rücklings liegen, tot vor. Die Axt, das gleiche Mordwerkzeug, ließ Lappa am Totort zurück, ebenso einen Hanfstrid, mit dem er vermutlich einen Selbstmord zu verüben plante.

Die Kriminalpolizei nahm sofort die energische Verfolgung des Doppelmörders auf, welcher im Notrauer Walde gestellt und verhaftet werden konnte. Lappa wurde für längere Zeit in der Irrenanstalt zur Beobachtung untergebracht, da er den Eindruck eines Geisteskranken machte und man annahm, daß er

simulierte. Nach dem abgegebenen Gutachten stellte man zwar an dem Mörder verschiedene gesundheitliche Mängel fest, jedoch wurde eine Verwirrung des Geistes bezw. Geistesverirrung als nicht vorliegend angesehen. Laut dem Gutachten zweier Irrenärzte, welche i. Jt. vor Gericht geladen waren, lag irgend eine Willenshemmung bezw. Willensbeeinflussung bei dem Neuzustehener Lappa nicht vor. Somit habe er die volle Verantwortung für seine Bluttaten zu übernehmen. Zugleich wurde auf das Untersuchungsergebnis des Verzehretologiums während den Beobachtungen in der Heilanstalt zurückgegriffen, welches für Lappa ungünstig ausgefallen war. Das Schicksal Lappa's war somit im gewissen Sinne schon entschieden, da sich ja das Urteil hauptsächlich auf dem Gutachten der Psychiater und auf das Untersuchungsergebnis aufzubauen hatte. Der Verteidiger Jbislowski setzte alles daran, um die drohende Todesstrafe, welche Doppelmörder Lappa drohte, abzuwenden. Er unterstrich immer wieder, daß dieser geisteskrank wäre und die Bluttaten in einer Art Geistesverwirrung unter jellischen Depressionen begangen habe. Es wurde von dem Verteidiger auch hervorgehoben, daß L. eine lange Zeit hindurch auf eine Geisteskrankheit behandelt worden ist. Nach längerer Beratung sprach sich das Gericht damals für ein „Schuldig“ aus.

Der Verteidiger hatte nach Aufhebung des Todesurteils durch das Oberste Gericht sofort die Ueberführung Lappas nach einer Krakauer Klinik veranlaßt. Dort wurde der Doppelmörder durch den bekannten Univeritätsprofessor Dr. Wachholz längere Zeit hindurch beobachtet. Nach dem Gutachten dieses Psychiaters ist Lappa doch geisteskrank und somit für die von ihm begangenen Bluttaten nicht verantwortlich, da er in einem Zustand von Sinnesverwirrung handelte. Auf Grund dieses Gutachtens wurde vom Obersten Gericht in Warschau die gänzliche Einstellung des Mordverfahrens gegen Lappa angeordnet. Doppelmörder Lappa soll in einer Irrenanstalt untergebracht werden.

## Gemeindevertretersitzung.

Eine Gemeindevertretersitzung findet am Sonntag, den 11. d. Mts., vorm. 9.30 Uhr, in der Gemeinde Bytkow statt. Auf der Tagesordnung steht der Ankauf eines Grundstücks für den Schulneubau.

## 150 Arbeiter

im Alter von 20—35 Jahren werden für Gruben vom Arbeitslokal Siemianowicz angefordert.

## Wallfahrt.

Vom 23. bis 26. d. Mts. unternehmen die deutschen Parochianen der St. Antoniusparochie in Siemianowicz eine Wallfahrt nach dem St. Annaberg. Anmeldungen werden bis zum 22. d. Mts. in der Sakristei entgegengenommen. Die Unkosten bei der Wallfahrt betragen einschließlich Hin- und Rückfahrt von Beuthen bis Leschnitz 11 Zloty.

## Sommerfest des Verbandes deutscher Katholiken in Polen, Ortsgr. Siemianowice, im Garten Motekst.

Das diesjährige Sommerfest findet am 15. August cr. (Maria-Himmelfahrt), 15.30 Uhr, statt. Der schön gelegene Garten bietet einen angenehmen Aufenthalt, wo man sich gemütlich niederlassen kann. Sowohl das Instrumental-Konzert der Bergkapelle, unter persönlicher Leitung ihres Dirigenten Herrn Benz, Gesangsvorträge, sowie Preisstücken für Damen und Herren, Geschenk-Verlosung usw. bürden für einen schönen Verlauf des Festes. Da das Sommerfest im Orte stattfindet, alljährlich einen recht schönen Verlauf nimmt und sich eines besonders guten Zuspruchs erfreut, werden wiederum alle Mitglieder mit ihren Angehörigen, sowie Freunde und Gönner, zum Besuch dieser Veranstaltung eingeladen und gebeten, dieses Fest durch rege Teilnahme zu unterstützen. Verlosungs-Geschenke bitten wir bei dem Vorstehenden, Herrn Jollin, freundlichst abzugeben.

## Protest in Genf eingelegt.

Da er trotz vielfältiger Bemühungen bei den örtlichen Behörden nicht zu seinem Rechte kommen konnte, hat der Oberhauer Wiesner aus Bytkow seine Beschwerde wegen unterschiedlicher Behandlung nach Genf geleitet. Heute erhebt er die Beschwerde über den Eingang der Beschwerde in Genf. Und dies schon nach Ablauf von 3 Monaten.

## Neue Wegweiser.

Die Gemeinde Siemianowicz wird nunmehr die Straßenkreuzungen mit Wegweisern versehen. Dadurch wird einem längst gefühlten Bedürfnis entsprochen.

## Eine Zentralleichenhalle

beabsichtigt die Gemeindevertretung in Siemianowicz zu beantragen und für die nächste Sitzung auf die Tagesordnung zu setzen. Desgleichen kommt der längst beschlossene, aber vorläufig zurückgestellte Bau der Bedürfnisanstalt im Lunapark zur Verhandlung. Letztere ist allerdings notwendig.

## Tanzstelle.

Der an der Ecke Hilgerplatz in Siemianowicz errichtete Tanzlokal ist abnahmefertig und wird voraussichtlich am kommenden Montag in Betrieb gesetzt. Das kleine Gebäude ist geschmackvoll ausgeführt und trägt zur Verschönerung des Gesamtbildes auf diesem Platz wesentlich bei. Der Apparat ist von der Firma Satam Cavallotti aus Paris geliefert. Heute wird die Eichkommission die Abnahme vornehmen.

## Apothekendienst am Sonntag,

den 11. d. Mts., hat die Stadtapotheke.

## Grubenunfall.

Auf Baingawisch im Ofeld 3 wurde der Hauer Thomas Grzybelski aus Siemianowicz beim Bereithen vor dem Pfeiler von der Fahrt geworfen und mußte mit schweren inneren Verletzungen in das Knappschäftslazarett geschafft werden.

## Aus dem Vereinsleben.

Am Sonntag, 11. August, nachm. 3 Uhr, begeht der katholische Jünglings- und Jungmannerverein in Siemianowicz sein diesjähriges Sommerfest u. zw. im Generalkatholischen Gartenlokale. Geboten werden Theateraufführungen usw.

## Vandalismus.

Auf dem Feldwege von Bytkow nach Siemianowicz haben mutwillige Burken 6 Kuppen frisch gemähten Roggen die ganze Straße entlang gestreut. Die Täter sind leider nicht ermittelt, hoffentlich fehlt denselben das so verdorbene Brot später noch einmal.

## Frecher Diebstahl.

In dem Schuhwarengeschäft Swierca auf der ul. Stajgca stahl am Freitag vormittags eine etwa 30-jährige Frau ein Paar Schuhe und suchte das Weite. Sie wurde jedoch verfolgt und von der Polizei verhaftet.

## Stichflammen in der Straßenbahn.

In der am Donnerstag abends gegen 11.15 Uhr von Rattowicz kommenden Straßenbahn schlug kurz vor dem Zicinuschaft plötzlich eine etwa einen halben Meter lange Stichflamme aus dem Kontroller. Glücklicherweise war die Plattform schwach beleuchtet, so daß Personen nicht zu Schaden kamen.

## Die Tischlergesellen in Siemianowicz streiken.

Nachdem die Tischlergesellen in Rattowicz in den Lohnstreik eingetreten sind, haben nun auch die Tischlergesellen in Siemianowicz teils am Donnerstag, teils am gestrigen Freitag, die Arbeit bei den meisten Tischlermeister niedergelegt. Gefordert wird von ihnen eine 20 prozentige Lohnaufbesserung. In Siemianowicz wurde der Streik dadurch in die Wege geleitet, daß aus Rattowicz drei Gesellen erschienen, von Meistern zu Meistern gingen, die Gesellen herausriefen und diese solange bearbeiteten, bis sie in den Streik traten. Die Tischlerinnung von Siemianowicz wird sofort eine Versammlung einberufen, in welcher zu der geschehenen Lage Stellung genommen und evtl. zu treffende Maßnahmen beschlossen werden sollen.

## Wochenmarkt.

Auch der Freitag-Wochenmarkt brachte wieder viel Ware und die zahlreichen Käufer zahlten für dieselbe folgende Preise: 1 Pfund Äpfel 35—60 Groschen, Pflaumen 50 Groschen, Birnen 60 Groschen, Blaubeeren 50 Groschen, Rhabarber 20 Groschen, Gurken 25 Groschen, Kraut 50 Groschen, Grünzeug 1 Zloty, Zwiebeln 25 Groschen, 1 Kopf Blumenkohl 40 Groschen und Weißkohl 30 Groschen, 1 Bund Oberrüben 30 Groschen und Mohrrüben 20 Groschen. 1 Pfund Roggbutter 2.40 Zloty, Eibutter 3 Zloty, Desfributter 3.40 Zloty, 5 Eier 1 Zloty. 1 Pfd. Rindfleisch 1.50 Zloty, Kalbfleisch 1.60 Zloty, Schweinefleisch 1.60 Zloty, Speck 1.80 Zloty, Taig 1.20 Zloty, Krakauerwurst 2.20 Zloty, Leberwurst 2.20 Zloty, Prekwurst 2.20 Zloty und Knoblauchwurst 2 Zloty.

## Kinonachricht.

Das wegen Renovation geschlossenes hiesige Kammerkino bringt von Sonntag bis einschließlich Dienstag, einen lustigen Film mit urkomischen Situationen nach dem Roman von Alice Berend, betitelt „Die Bräutigame der Babette Bombelring“, eine gutmütige Verpottung der Gattin eines Emporkömmlings, welche ihre Tochter wenigstens mit einem Grafen verheiraten will. Die Mitwirkung der reizenden Künstlerinnen Zenia Desni, Hanni Waisse und ihrer Partner Walter Rilla, Bruno Rastner und Livio Pavanelli in diesem Film sind die beste Empfehlung für die Güte desselben. Außerdem läuft ein humoristisches Beiprogramm. Man beachte das heutige Infertat!

## Aus der Nachbargemeinde Bytkow.

Es führen viele Wege nach Rom. So denkt wohl auch die Gemeindevertretung von Bytkow. Nachdem diese den zweifelten Versuch gemacht hatte, auf verschiedene Weise den Gemeindevorsteher aus dem Sattel zu heben, was ihr allerdings nicht gelang, kamen die Gemeindevorsteher am Sonntag wieder zu einer Gemeindevertretersitzung zusammen, um nur über einen einzigen Punkt zu beraten. Es stand die Eingemeindung von Bytkow an Michalowitz zur Verhandlung. Die Absicht der Satoratoren war entschieden sehr durchsichtig. Durch die erfolgte Eingemeindung nämlich würde sich der Vorort eines Gemeindevorstehers erledigen und Herr Wadowski müßte gehen, trotzdem seine Dienstperiode noch 8 Jahre läuft. Im allgemeinen besteht



unter der Bevölkerung von Bytów keine Stimmung für die Eingemeindung. Dasselbe kann man von Michałowicz behaupten, denn diese gutsituierte Gemeinde würde ihren Jahresetat erheblich belasten, da Bytów geldlich nicht besonders ist. Um aber dennoch dem Volkswillen etwas nachzuhelfen, sammelten die Sanatoren bei den Einwohnern Unterschriften für eine Eingemeindung. Dieses Manöver durchschaute der Gemeindevorsteher, stellte nebenbei auch fest, daß die Versammlung nicht ganz beschlußfähig war und verlagte die Sitzung für unbestimmte Zeit. Jedenfalls haben die feindlichen Brüder nicht ihr Ziel erreicht. Um aber mit der Gemeindevorstellung scheinbar weiter Fühlung zu nehmen, ist für Sonntag, den 11. d. Mts. eine neue Sitzung anberaumt, bei welcher dieser Fall nochmals zur Sprache kommt.

#### Unhaltbare Zustände im Bielhofpark.

Der Bielhofpark ist der einzige große Platz in Siemianowicz, welcher sich zur Abhaltung von Volksfesten eignet. Dementsprechend finden auch fast sämtliche Sommerfeste, Fasnachtsweihen usw. der hiesigen Vereine daselbst statt, wobei oft Tausende von Menschen dort zusammenkommen. Platz für die Besucher ist ja genügend vorhanden, doch die Bedienung der Gäste bei solchem Andrang läßt viel zu wünschen übrig. Das konnte man bei dem letzten Fest, der 25. Jahresfeier der Schuhmachervereinigung, ganz besonders am eigenen Leibe spüren. Für die Unmenge Menschen waren nur zwei Bierstände vorhanden. Bedienungspersonal verhältnismäßig wenig, so daß der größte Teil der Besucher keine erfrischende Getränke erhalten konnten. Und das Bier selbst war fast nicht zu trinken, weil es schlecht gepflegt war. Und wenn man bei dem Ausschank im Garten das Spülwasser gesehen hat, verging einem der Appetit. Zu essen gab es fast gar nichts. In der Wirtsküche war der geringe Bestand an Wurst in kürzester Zeit verkauft und an der einzigen Wurstbude war auch bald nichts mehr zu haben, obgleich die Qualität zu wünschen übrig ließ. Solche Zustände sind natürlich unhaltbar. Der Pächter eines solchen Gastwirtschaftsbetriebes hat unbedingt dafür zu sorgen, daß die Gäste, unter denen sich doch auch eine Menge Auswärtige befinden, gut bedient werden. Es wäre höchste Zeit, daß hier baldmöglichst Wandel geschaffen wird.

#### Geschäftseröffnung.

Ein neu gebautes und modern eingerichtetes Photo-Atelier eröffnet mit dem heutigen Tage auf der Barbarskastraße in Siemianowicz, Herr Bruno Wodarz, welcher durch seine langjährige Praxis und seine Tätigkeit hier am Orte in der Lage ist, die Rundschau in jeder Weise zufrieden zu stellen. Es werden angefertigt alle photographischen Aufnahmen im Atelier, sowie Zimmer- und Außenaufnahmen nebst Vergrößerungen nach jedem Bilde bei solchen Preisen und erstklassiger Ausführung. Man beachte das heutige Inserat!

#### Gottesdienstordnung:

##### Katholische Pfarrkirche Siemianowicz.

Sonntag, den 11. August.

- 6 Uhr: für die Parochianen.
- 7 1/2 Uhr: zur göttl. Vorsehung für ein Jahrkind Gerhard Arndt.
- 8 1/2 Uhr: für die Verstorbenen von der Fiknerischen Kesselfabrik.
- 10,15 Uhr: für die verst. Mitglieder des kath. Männervereins.
- Montag, den 12. August.
- 1. hl. für die Brautleute Thomala-Barbus.
- 2. hl. Messe für die verst. Mitglieder des poln. Rosenkranzes.
- 3. hl. Messe für verst. Josef Bardosz und Eltern.
- Kath. Pfarrkirche St. Antonius, Laurahütte.
- Sonntag, den 11. August.
- 6 Uhr: für Marie Komolik und Verwandtschaft.
- 7 1/2 Uhr: für ein Jahrkind aus der Familie Adolf Jagiela und verst. Großeltern.
- 8 1/2 Uhr: für die Parochianen.

Verantwortlicher Redakteur: Reinhard Mai in Kattowitz.  
Druck u. Verlag: „Vita“, nakład drukarski, Sp. z ogr. odp Katowice, Kościuszki 29.

10 Uhr: Intention für Familie Duda aus Anlaß der Silberhochzeit.

Montag, den 12. August.

5 1/2 Uhr: für die armen Seelen.  
6 Uhr: für verst. Josef Kolaczki, Johann und Johanna Wajszka und verst. Verwandtschaft.

#### Evangelische Kirchengemeinde Laurahütte.

11. Sonntag n. Trin., den 11. August.

9 1/2 Uhr: Hauptgottesdienst.

10 1/2 Uhr: Taufen.

#### Sportliches

Sport am Sonntag.

Spiele um die oberschlesische Fußballmeisterschaft.  
Sämtliche Spiele steigen auf dem Platz des erstgenannten Gegners und beginnen um 5 Uhr nachmittags. Vorher Reserve- und Jugendspiele.

##### A-Klassenspiele.

06 Jalenze — 06 Myslowitz  
Kolejowy Kattowitz — Koszcin-Schoppin  
Polizei Kattowitz — Diana Kattowitz  
Naprzód Jalenze — A. S. Domb  
Sportfreunde Königshütte — Amatorski Königshütte  
07 Laurahütte — Slonsk Schwientochlowitz  
Kreuz Königshütte — Naprzód Lipine  
Orzel Josefzdorf — Jzsta Laurahütte  
B-Ligaspiele.

22 Eichenau — Slonian Jawodzie  
20 Boguszyń — Kosciuszko Schoppin  
Naprzód Rydułta — Slonsk Siemianowicz  
Silesia Paruschowicz — 20 Rybnik  
Amatorski II Königshütte — Jgoda Bielschowicz  
Slonsk II Schwientochlowitz — Odra Scharley  
Slavia Ruda — 1. A. S. Tarnowitz  
A. S. Chorzow — Ruch II Bismarzhütte

##### Landesligaspiele.

Ruch Bismarzhütte — 1. F. C. Kattowitz.

Dieses Treffen der beiden oberschlesischen Landesligarivalen ist das erste Spiel in den diesjährigen Ligaspielen. Das Spiel in der ersten Serie konnte infolge eines zu starken Regens nicht ausgetragen werden. Wer wird nun von den beiden Vereinen in Oberschlesien tonangebend sein? Ruch, welches sich in guter Form befindet, oder 1. F. C., welcher wieder stark im Kommen begriffen ist? Wir geben jedoch Ruch die größeren Chancen. Aber auch der 1. F. C. kann sich zu einer Glanzleistung aufraffen und einen Sieg erzielen, nur spielt hier das „wenn“ und „aber“, hauptsächlich beim 1. F. C., eine große Rolle. Das Spiel steigt um 5 Uhr im Königshütter Stadion. Vorher spielen die Knabenmannschaften.

Warjawianka — Legia Warschau  
Czarni Lemberg — Touristen Lodz  
Wisla Krakau — V. A. S. Lodz.

#### Aus der Wojewodschaft Schlesien

##### Versicherungspflicht der Kopfarbeiter

Die Landesversicherungsanstalt Königshütte hat bei der Regutierung derjenigen Firmen, die Kopfarbeiter beschäftigen, festgestellt, daß mehrere von ihnen der Verordnung des Staatspräsidenten vom 25. November 1927 betreffend die vorgeschriebenen Verpflichtungen überhaupt nicht oder den gezielten Terminen nicht nachgekommen sind. Es sei daher in Erinnerung gebracht, daß gemäß der Verordnung alle Kopfarbeiter unverzüglich auf den Formularen 1 und 2 anzumelden sind, ferner, daß die Anmeldung neuangenehmer Kopfarbeiter (Formular 1) der namentlich alphabetische monatliche Ausweis (Formular 2) und die Veränderungsangabe (Formular 3) bei der Landesversicherungsanstalt, Abteilung für Kopfarbeiter, spätestens bis zum 10. jeden Monats für den vergangenen Monat anzubringen sind. Die monatlichen Versicherungsbeiträge sind bei der Postsparkasse Kattowitz, Postfachkonto Nr. 300 233, in ordnungsmäßigen Termin bis zur obigen Zeit für den vergangenen Monat zu entrichten.

Bei der Einzahlung der einzelnen Beträge wie auch im schriftlichen Verkehr mit der Versicherungsanstalt hat man sich stets auf die feststehende Nr. des eigenen Kontos zu berufen.

Die Landesversicherungsanstalt lenkt hierbei auch die Aufmerksamkeit auf die Strafen, die im zuwiderhandelnden Falle verhängt werden, und zwar handelt es sich um Geld- und Verzugstrafen, die um die Hälfte den Bankdiscont der Bank Polst überschreiten, ebenso erfolgt die Eintreibung im Zwangswege.

#### „Kurjer Słaski“ vor dem Kadi

In Nr. 44 d. Bl., welches das Organ der Nat. Arbeiterpartei ist, erschien ein Artikel, in welchem sich der Verfasser über die „Sanacja-Wirtschaft“ im Kreisaußschuß in Lublin näher ausließ. In diesem geharnischten Artikel wurde an verschiedenen angelegten Mißständen scharfe Kritik geübt, wobei sich der Verfasser auch mit der Person des Biszarosten Dr. Olszewski, sowie dem Direktor Dubowski befaßte. Letzterem wurde in dem fraglichen Artikel, in dem gegen die Sanatoren tüchtig zu „Feld“ gezogen wurde, mancherlei direkt bzw. indirekt vorgeworfen, was ihnen selbstverständlich nicht behagen konnte. Es war u. a. die Rede davon, daß Herr Dubowski bei seinem Herkommen nach Oberschlesien arm wie eine Kirchenmaus war und inzwischen ein kleiner Magnat geworden ist. Im Zusammenhang damit war die Rede von Geldern, die aus Anteilen des Kreisaußschusses und Einlagen armer Beamten, ferner Krediten für eine Arbeiter-Vaugenossenschaft, bestanden. Von diesen Geldern nun soll sich Herr Dubowski nach der Schreibweise des Autors eine Villa im Werte von 80 000 Zloty aufgebaut haben. Es wurden noch weitere Anwürfe gegen den Privatkläger erhoben, welcher nun den verantwortlichen Redakteur des oben erwähnten Blattes, Duda-Dziwierz, vor Gericht zitieren ließ. Dieses sah eine Beleidigung des Privatklägers als vorliegend an und verurteilte Duda-Dziwierz zu einer Geldstrafe von 200 Zloty.

#### Was der Rundfunk bringt.

##### Kattowitz — Welle 416,1

Sonntag. 9.30: Übertragung aus der Kathedrale. 11.00: Übertragung aus Salzburg. 12.20: Vorträge. 17.00: Konzert. 18.35: Übertragung von Warschau. 20.05: Übertragung von Wilna. 20.30: Abendprogramm von Warschau.

Montag. 16.20: Schallplattenkonzert. 17.25: Vorträge. 18.00: Jugendstunde. 19.20: Polnisch. 20.00: Vortrag. 20.30: Übertragung aus Warschau.

##### Warschau — Welle 1415

Sonntag. 9.30: Übertragung aus der Kathedrale von Wilna. 11.00: Übertragung aus Salzburg. 15.00: Schallplattenkonzert. 16.00: Vorträge. 17.00: Konzert. 18.35: Vorträge. 20.30: Abendkonzert, danach Berichte und Tanzmusik.

Montag. 12.05 und 16.40: Schallplattenkonzert. 17.25: Vorträge. 18.00: Unterhaltungskonzert. 20.05: Französisch. 20.30: Volkstümliches Abendkonzert.

##### Gleiwitz Welle 325.

##### Breslau Welle 253

Sonntag. 8.45: Übertragung des Glockengeläuts der Christuskirche. 9.00: Morgenkonzert auf Schallplatten. 11.00: Evangelische Morgenfeier. 12.00: Übertragung aus dem Reichstag, Berlin: Verfassungsfeier, Festakt der Reichsregierung. 14.00: Rätelfest. 14.10: „Der doppelte Mensch“, Novelle von Helmut Wloka. 14.35: Schachfunkt. 15.00: Stunde des Landwirts. 15.30: Nachmittagsunterhaltung, Kinderstunde. 16.00: 1. Konzert. 16.40: Übertragung aus Gleiwitz: Balladen. 17.05: 2. Konzert. 18.00: Unser Weltreisefotograf berichtet. 18.25: Vieder von Roger Quiliter. 19.10: Für die Landwirtschaft. 19.15: Übertragung aus Gleiwitz: Grenzland Oberschlesien. 20.00: Übertragung aus der Staatsoper am Platz der Republik, Berlin: Abendfeier, veranstaltet von der Reichsregierung, der Preussischen Staatsregierung und der Stadt Berlin. 22.00: Die Abendberichte. 22.30 bis 24.00: Übertragung aus Berlin: Tanzmusik.

Montag. 9.15: Übertragung aus der Funkhalle am Kaiserdamm, Berlin: Eröffnungssitzung des Weltrekord-Kongresses. 16.30: Unterhaltungskonzert. 18.00: Übertragung aus Gleiwitz: Stunde der Arbeit. 18.30: Stunde der schlesischen Monatshefte. 19.25: Für die Landwirtschaft. — Stunde der Technik. 19.50: Die Ueberfahrt. 20.15: Fuhrmann Henrich, von Gerhardt Hauptmann. 22.00: Abendberichte und Funktechnischer Briefkasten.

#### Kammer-Lichtspiele

Ab Sonntag bis einschl. Dienstag  
Die reizenden Künstlerinnen  
**Xenia Desni / Hanni Weiss**  
und ihre Partner  
**Walter Rilla / Bruno Kastner**  
**Livio Pavanelli**  
in dem lustigsten Film:  
**Die Bräutigame der Babette Bomberling**  
nach dem Roman von Alice Berend  
„Ein Königreich für einen Mann“  
„Drei in einem Bett“  
„Dreimal verlobt“  
Schon diese wenigen Schlagworte genügen,  
um Ihnen die urkomischen Situationen  
zu vergegenwärtigen.  
Hierzu:  
**Ein humoristisches Beiprogramm**

#### Offene Stellen

Junges Mädchen mit besser. Schulbildung als  
**Helferin**  
Suche per 1. September 1929 eine tüchtige  
**Verkäuferin**  
aus der Delikatess- und Kolonialwarenbranche.  
**Ad. u. J. Wawertheil**  
vorm. J. Kowrak  
Siemianowice, ul. Bytomska 3  
**Barbara-Apotheke**

**Achtung!**  
Billige Schlaf-, Speise- und Herrenzimmer, Kücheneinrichtungen sowie Einzeilmöbel in erstklassiger Ausführung liefert  
**Kopyczok, ul. Slowackiego 1.**  
**Neu! Foto-Atelier Neu!**  
Geöffnet von 9 bis 19 Uhr  
**Bruno Wodarz, Barbarastraße** auch an Sonntagen u. Feiertagen  
Der werten Einwohnerschaft von Siemianowice und Umgegend zur gefälligen Kenntnis, daß ich mich unter obiger Firma selbstständig gemacht habe. Durch meine langjährige Praxis und meine Tätigkeit hier am Orte, werde ich bestimmt in der Lage sein, meine werte Kundschaft in jeder Weise zufrieden zu stellen.  
Mit der höflichen Bitte mein junges Unternehmen gütigst zu unterstützen zeichnet  
Siemianowice, den 10. August 1929.  
Hochachtungsvoll  
**Bruno Wodarz.**  
Anfertigung von sämtlichen photographischen Aufnahmen im Atelier, sowie Zimmer- und Außenaufnahmen. Vergrößerung nach jedem Bilde.  
**Solide Preise! Erstklassige Ausführung! Solide Preise!**

**Spielschule**  
am „Herz-Jesu-Stift“ in Król. Huta.  
Am 1. September wird eine Deutsche Spielschule am „Herz-Jesu-Stift“ in Król. Huta, ul. Katowicka Nr. 5 eröffnet. Anmeldungen mündlich werktäglich von 11—2 Uhr, schriftlich an die Hausoberin Frau Baronin Reichenstein.

**Achtung!**  
Am Sonnabend den 10. August 1929, findet die  
**Einweihung**  
meines schön renovierten und erweiterten Saales statt, verbunden mit Konzert, bei verlängelter Polizeistunde.  
Alle meine werten Gäste und lieben Freunde aus Siemianowicz und Umgegend werden hiermit zu dieser Einweihungsfeier freundlichst eingeladen.  
Gleichzeitig empfehle ich diesen neuen Saal den werten Vereinen und dem geschätzten Publikum zur Abhaltung von Versammlungen und Festlichkeiten. Es wird wie bisher immer mein eifrigstes Bestreben sein, das verehrte Publikum in jeder Weise zufrieden zu stellen.  
Um regen Zuspruch bitten  
**Augustyn Prochotta und Frau**  
Restauracja promenadowa, ulica ks. Stabika 8 - Telefon 1117.

**Hauswirtschaftsturse**  
Am 1. September d. Js.  
eröffnet das  
„Herz-Jesu-Stift“ in Król. Huta, ul. Katowicka Nr. 5  
1. staatlich genehmigte Hauswirtschaftsturse mit deutscher Unterrichtsprache. Dauer 1 Jahr.  
2. Nachmittags-Kochturse. Dauer 1/2 Jahr.  
3. Handarbeits- und Weihnachtshandwerk beliebiger Dauer.  
Auswärtige Teilnehmerinnen finden gegen Pensionspreis im Hause Aufnahme. — Anmeldungen mündlich von 11—2 Uhr, schriftlich an die Hausoberin Frau Baronin Reichenstein.

**Werbet ständig neue Abonnenten!**